

1 Korintus

Paulus nakerek dala uluk bodik hutun sarani iha kota Korintus

Table

¹ Hakerek ne'e nosi ha'u, Paulus, mak Na'i Maromak boi nola baa Yesus Kristus klosan. Itakaan mau Sostenes moos namutuk no ha'u iha ne'e. Ami rua solok tabe. ² Ha'u kalo hakerek ne'e bodik emi iha hutun sarani iha kota Korintus. Na'i Maromak boi nola emi atu dadi baa ema moos, tan emi fiar baa Yesus Kristus. Nia namoos emi hanesan Nia namoos ema makfiar sia iha fatin hotu-hotu, tan ita hotu-hotu haloon baa itakaan Na'in Yesus Kristus. Nia, mak Na'in bodik ita ho sia bele-bele.[◊]

³ Ha'u kaloon baa itakaan Ama Maromak no itakaan Na'i Yesus Kristus, nebee natudu laran di'ak baa emi, nebee emi bele moris manek no dame.

*Paulus tonu-naboot Na'i Maromak tan ema
Korintus siakaan fiar*

⁴ Loron-kalan ha'u tonu ha'ukaan Maromak tan emikaan fiar! Tebes! Na'i Maromak natudu laran di'ak baa emi, tan emi fiar baa Yesus Kristus mak Nia solok mai ti'an nia. ⁵ Tan emi talin malu ho Kristus, Nia foo babelen oi-oik bodik emi atu hodi hala'ok Niakaan serwisu. Hodi nunia, Nia nasoi emi to'o emi matenek hatutan lia Kristus baa ema, no matenek halore Niakaan dalan moris. ⁶ Lia nia sia foo tadaak

[◊] **1:2** Kristus Klosan Lian 18:1; Yoel 2:32

na'ak, hanorin nosi Kristus mak ami hato'o ti'an baa emi, nahabut le'an iha emikaan neon, tan emi fiar ha'ak, hanorin nia, tebes no loos.⁷ Emi moos simu ti'an babelen no matak-malirin nosi Na'i Maromak. Ne'e na'ak, emi nakonu no matak-malirin ti'an, oras emi hei-hein itakaan Na'in Yesus Kristus, natadu aan mai nikar.⁸ Nia nakbiit emi atu bele haterus aan, to'o oras Nia mai nikar raiklaran ne'e, emi bele hariik iha Niakaan oin hodi neon moos.⁹ Na'i Maromak nanis nala'ok lia mak Nia nameno, tan Nia loke dalan ti'an baa emi nebee bele moris kre'is ho Niakaan Oan Yesus Kristus, itakaan Na'in.

Hutun sarani musti neon mesak

¹⁰ Mamaluk sia! Oras ne'e, ha'u kusu emi tebe-tebes kodi itakaan Na'in Yesus Kristus naran, nebee hanawa toe malu ona. Harui aan, nebee moris neon mesak. Keta sasa karin malu. Hanoin halo naruk bele-bele nebee emikaan lala'ok, oin mesak.

¹¹ Ha'u kdale nunia, tan ketan lia kosi Bii Kloem eman mak mai nosi kota Korintus. Sia nasa'e lia baa ha'u na'ak, emi toe malu nohuun. ¹² Emi balu ha'ak, "Ha'u ne'e, Paulus eman!" Balu na'ak, "Ha'u ne'e, Apolos eman!" Balu moos na'ak, "Ha'u ne'e, tuir Petrus!"* Balu tenik na'ak, "Ha'u ne'e, rona baa Kristus dei!"¹³

¹³ Mamaluk sarani bele nunia ka? Kristus familin bele sasa karin malu ka? Arumak, emi haneo ha'ak, ha'u mak mate iha ai karuu bodik emi ka? Arumak, baa oras emi simu sarani ema nodi ha'ukaan naran natama emi dadi baa ha'ukaan ema ka? Lale! ¹⁴ Ha'u ktonu Na'i

* **1:12** Hakerek Moon lia Yunani na'ak, "Kefas". Kefas nia, Petrus naran seluk. ¹³ **1:12** Kristus Klosan Lian 18:24

Maromak tan oras ha'u ksei ko emi, ha'u la ksarani ema. Ha'u ksarani mau Krispus no mau Gayus mesan.^{☆ 15} Hodi nunia, la noo ema ida mak bele na'ak, "Paulus sarani ha'u nodi niakaan naran, nebee ha'u kdadi baa niakaan ema."¹⁶ (Hoi tebes! Ha'u kfoin kanoin ka'ak, uluk ha'u moos sarani ema balu nosi Stefanus familin. Mais kalu'a ti'an arumak ha'u moos sarani ema seluk.)[☆]

¹⁷ Kristus solok ha'u lahoos atu sarani ema, mais atu kato'o Niakaan Lia Di'ak baa ema. Nia la nakara ha'u kala'ok serwisu nia kodi ha'ukaan matenek du'uk. Tan kalo kodi matenek du'uk, ha'u kamamuk beran nosi lia Kristus mate iha ai karuu.

Maromak Niakaan matenek liu nosi ema raiklaran siakaan matenek

¹⁸ Oras ami dale hosi Kristus mate iha ai karuu, ema balu naneo na'ak, lia nia momok lian dei. Mais ema oin nunia, siakaan moris dalan nodi sia baa ha'i naraka. Oras ita rona lia Kristus mate nia, ita du'uk haneo ha'ak, lia nia nalore Maromak beran atu sori ita. ¹⁹ Ne'e, hanesan lia mak uluk Maromak dale nodi mako'an Yesaya na'ak,

"Lia hotu-hotu mak ema raiklaran natene,
Ha'u atu ksobu karin hotu,
dadi baa lia mak la noo isin.
Siakaan matenek oin nunabee moos,
Ha'u atu kfoti soe hotu,
dadi baa lia mak la noo folin."[☆]

²⁰ Tebes. Masik ema raiklaran siakaan matenek oin nunabee moos, Maromak filak

^{☆ 1:14} Kristus Klosan Lian 18:8, 19:29; Roma 16:23 ^{☆ 1:16} 1
Korintus 16:15 ^{☆ 1:19} Yesaya 29:14

na'ak, momok. Nia fokit mohu siakaan kakutak mak nahabut baa raiklaran, to'o la folin.[◇]

21-22 Mais Maromak Niakaan matenek, maka'as kaliuk. Masik ema raiklaran siakaan matenek oin nunabee moos, sia la bele nodi sukat Maromak. Maromak nodi Niakaan matenek foo dalan bodik ema raiklaran no sori sia nosi sala. Hori uluk, Nia nakotu ti'an atu solok Niakaan ema sia atu nato'o lia nia baa ema hotu-hotu, nebee sia bele fiar baa Nia. Nia nanoin na'ak, "Masik ema raiklaran filak Ha'ukaan ema sia na'ak, momok moos, Ha'u ksolok sia bei-beik atu baa keke Ha'ukaan lia loos."

Tebes. Ema raiklaran sia la simu Na'i Maromak eman ne'e sia. Sia moos nafolin Maromak dalan na'ak, momok basuk. Ema Yahudi wa'in la simu, tan sia nakara loos tadaak blaar atu naree Maromak beran. Ema Yunani wa'in la simu, tan sia nakara rona loos lia matenek mak tama baa siakaan kakutak du'uk. **23** Masik nunia moos, ami baa katak bei-beik ha'ak, "Na'i Maromak solok Kristus ti'an. Hotu ema ned no'o Nia baa ai karuus." Oras ema Yahudi sia rona lia nia, sia la simu, tan sia naneo na'ak, kalo Na'i Maromak solok tebes Ema ida mai, Ema nia la bele mate. Oras ema Yunani sia rona lia nia, sia moos la simu, tan sia naneo na'ak, "Lia ne'e, momok!" **24** Mais ita lahoos nu'u sia. Na'i Maromak boi kedan ita dadi baa Niakaan ema. Ita balu ema Yahudi, balu ema Yunani. Ita fiar baa Kristus tan hatene ha'ak, Nia natudu Maromak beran boot no Maromak Niakaan matenek mak maka'as kaliuk. **25** Dadi, masik ema raiklaran na'ak Maromak dalan nia momok moos, Maromak matenek liu sia. Masik

[◇] **1:20** Ayub 12:17; Yesaya 19:12, 33:18, 44:25

sia na'ak, Nia la noo beran moos, Niakaan beran boot liu sia.

²⁶ Mamaluk sia! Nebee emi bele hatene ha'u kdale ne'e, emi ida-idak hanoin du'uk niakaan tuur-hariik uluk, baa oras Na'i Maromak boi emi nalo baa Niakaan ema. Tuir ema raiklaran hanoin, iha emikaan leet la noo ema boot wa'in, la noo ema maksoin wa'in, la noo ema mahoo naran wa'in. ²⁷ Mais Na'i Maromak boi ema mak ema raiklaran nafolin na'ak momok, atu nodi namoe ema mak nafolin aan matenek. Nia boi ema mak ema raiklaran nafolin na'ak beran lalek, atu nodi namoe ema mak nafolin aan noo beran boot. ²⁸ Nia boi ema ki'ik mak la noo naran, atu nodi naraik ema raiklaran mak naboot aan. ²⁹ Nosi ikus, baa oras ema hotu-hotu nariik nodi nataa baa Na'i Maromak, la noo ema ida kois mak basa karas na'ak, "Na'i Maromak boi ha'u, tan ha'ukaan maka'as."

³⁰ Na'i Maromak loke dalan nebee ita bele talin malu ho Jesus Kristus. Tan baa nia, ita bele di'ak hikar ho Na'i Maromak. Ita bele hatene Niakaan matenek. Ita bele moris moos no loos. Ita moos bele hakbois hosi sala. ³¹ Hakerek Moon na'ak, "See mak foti tonun,

di'ak liu foti tonun baa itakaan Na'in.
Keta tonun aan du'uk!"[◇]

2

Paulus la nanorin nodi matenek raiklaran

¹ Mamaluk sia! Uluk, oras ha'u kmai baa emi, ha'u kanorin kodi katak kalore Na'i Maromak Niakaan lia subar mak uluk ema raiklaran sei la natene dauk. Mais ha'u la kodi ha'ukaan dalen nia atu kamina aan. Ha'u moos la kodi katudu

[◇] **1:31** Yeremia 9:24

matenek du'uk. ² Oras nia ha'u kanorin emi kodi lia ida dei, ne'e mak, lia Yesus Kristus. Na'i Maromak solok Nia mai ti'an, mais ema nedu no'o Nia baa ai karduus. Ha'u katene loos lia ne'e dei.

³ Oras ha'u kanorin emi, koran la kbele, to'o kata'uk no kiki. ⁴ Ha'u kanorin emi hodi lia fuan loron-loron dei. Ha'u la kodi lia fuan oi-oik atu kamaus emi. Oras nia, Kmalar Lulik mak babilan ha'u. Niakaan beran moos tuun baa ha'u. ⁵ Hodu nunia, emi fier baa Kristus, lahoos tan rona baa ema raiklaran matenek, mais tan Na'i Maromak du'uk natudu Niakaan beran baa emi.

Paulus nanorin lia matenek nosi Na'i Maromak

⁶ Masik ami hanorin emi hodi dalan nunia, baa oras ami dale baa ema mak fier biit ti'an sia, ami hanorin hodi lia matenek. Mais lahoos matenek nosi raiklaran no makaer ukun sia. Tan sia la oras lakon mohu. ⁷ Ami hanorin hodi matenek nosi Na'i Maromak. Uluk, lia nia sei subar. Mais oras ne'e, Na'i Maromak nakotu ti'an atu nalore baa ita, tan hori uluk aan, Nia nakotu kedan na'ak, ita moos simu fafa'ek hosi Niakaan maka'as. ⁸ Makaer ukun oras ne'e sia la natene Na'i Maromak Niakaan matenek. Kalo sia natene, nanis sia la nedu no'o itakaan Na'in maka'as nia baa ai karduus.

⁹ Iha Hakerek Moon, noo hakerek nosi Na'i Maromak Niakaan matenek mak uluk sei lia subar na'ak,

"Noo lia sia mak ema raiklaran matan sei la naree dauk.

Noo lia sia mak ema raiklaran tilun sei la rona dauk.

[◇] 2:3 Kristus Klosan Lian 18:9

Noo lia sia mak ema raiklaran kakutak sei la
nanoin dauk.

Mais Na'i Maromak nadi'a kedañ lia nia sia
bodik ema mak nadomi Nia."[⊗]

10 Tebes. Uluk, ema la natene lia nia sia, mais
oras ne'e Na'i Maromak nodi Niakaan Kmalar
nalore ti'an baa ita.

Na'i Maromak Kmalar natene lia hotu-hotu.
Nia moos natene Na'i Maromak neon laran to'o
neon ain. **11** Tebes! See mak natene fukur
ema ida neon laran? Ema nia mesan. Nunia
moos Na'i Maromak Kmalar natene fukur Na'i
Maromak neon laran.

12 Na'i Maromak foo Niakaan Kmalar nia baa
ita ti'an. Etuk ita la moris tuir raiklaran ona. Tan
Niakaan Kmalar moris iha itakaan neon, ita bele
hatene lia di'ak hotu-hotu mak Na'i Maromak
nalo bodik ita.

13 Na'i Maromak Kmalar nalore ti'an lia nia sia
baa ami, hotu ami hanorin hatutan baa emi. Lia
nia sia la mai nosi matenek raiklaran. Mais mai
nosi Na'i Maromak Kmalar, bodik ema mak talin
aan no Nia. **14** Ema mak la talin aan no Nia,
sia la simu amikaan dalen. Sia na'ak, "Dalen
nia la tama baa kakutak!" Mais tuir loos, sia
du'uk la natene lia nia sia, tan la talin aan ho
Na'i Maromak Kmalar. **15** Ema musti talin aan
no Na'i Maromak Kmalar lai, foin bele natene
lia nia sia. Ema seluk sia nanis benar, tan la
bele natene itakaan neon. **16** Atu bele nunabee?
Hakerek Moon na'ak:

"See mak bele natene Maromak Niakaan
hanoin?"

See mak bele foo tate'an baa Maromak?"[⊗]

[⊗] **2:9** Yesaya 64:4 [⊗] **2:16** Yesaya 40:13

Ema raiklaran nanis la bele natene Maromak Niakaan hanoin. Mais ita bele, tan Kristus nalo ita hatene hanoin tuir Kristus hanoin.

3

Ema sarani keta toe malu

¹ Mamaluk sia! Oras ha'u ksei kamutuk ko emi, emi hanesan ema mak sei la kre'is dauk baa Maromak Kmalar. Emi sei moris tuir raiklaran beer. Ha'u la kbele kanorin emi hanesan kanorin ema matas, tan emi sei nu'u lawarik oan. ² Ha'u kanorin lia kmaan dei baa emi, tan emi sei la bele simu lia todan dauk, nu'u lawarik mak sei la bele naa na'an dauk. Tuir loos, emi musti biit ti'an, nu'u ema matas mak naa na'an ona. Mais emi nu'u kau mea oan mak sei nemu susu.³ ³ Emi sei moris tuir emikaan hakara du'uk. Kalo ema liu emi, emi hirus hodi toe oi-oik! Malolok ti'an emi ne'e, ema mak tuir raiklaran beer. ⁴ Emi balu ha'ak, "Ha'u ne'e, Paulus eman." Balu tenik na'ak, "Ha'u ne'e, Apolos eman." Sura emi dale nunia, emi hatudu du'uk ha'ak, emi tuir tebes raiklaran beer.⁵

Emi ahan Na'i Maromak Niakaan to'os

⁵ Tuir loos, Apolos nia see? Ha'u, Paulus ne'e moos see? Ami rua dadi ema ain-liman loos dei. Ami mak hatudu dalan nebee emi bele fiar baa Kristus. Apolos nala'o serwisu tuir Na'in ukun. Ha'u moos nunia! ⁶ Ha'u mak katak uluk lia Kristus baa emi, nu'u kuda fini. Hotu Apolos mai nanorin emi, nu'u tolo fini nia. Mais Na'i Maromak mak nalo fini nia tubu to'o boot.⁶

^{3:2} Ibrani 5:12-13 ^{3:4} 1 Korintus 1:12 ^{3:6} Kristus Klosan Lian 18:4-11,24-28

⁷ Ema mak kuda fini no ema mak tolo fini, la noo folin. Ida mesan mak noo folin. Ne'e mak, Na'i Maromak. Tan Nia mak nalo fini tubu no moris to'o boot. ⁸ Ema mak kuda no ema mak tolo, sia rua serwisu bele-bele. Nanis Na'in atu selu baa ema hotu-hotu mak nala'o Niakaan serwisu. ^{9a} Ami rua, mak Na'i Maromak eman serwisu. Emi, mak Niakaan to'os.

Emi ahan uma mak Na'i Maromak nariik

^{9b} Emi moos hanesan uma ida mak Na'i Maromak foin nariik nola. ¹⁰ Nia natudu laran di'ak baa ha'u, nalo ha'u dadi nu'u badaen ulun. Nia moos tulun ha'u, nebee kanorin uluk lia tatuur baa emi, hanesan kariik uma tatuur. Hotu, ema seluk mai nanorin tu'an baa emi, hanesan nariik uma baa tatuur nia leten. Badaen ida-idak musti serwisu di'a-di'ak atu nariik tuir loos. ¹¹ Lia tatuur ne'e, mak Yesus Kristus. Na'i Maromak rai ti'an lia tatuur ne'e baa emikaan neon. Tan lia nia, ema seluk la bele rai tatuur seluk baa emikaan neon.

¹² Badaen sia nariik uma baa uma tatuur leten nodi uma ruin oi-oik. Balu nodi uma ruin mak noo folin, nu'u mean, mutin, no fatuk maksinak. Balu tenik nodi uma ruin folin lalek, nu'u ai, au no bebak. ¹³ Mais nosi ikus, badaen ida-idak niakaan serwisu isin atu naksain to'o ema hotu-hotu bele natene niakaan serwisu nia, di'ak ka, lale. Baa oras nia, Na'i Maromak atu sukat badaen ida-idak niakaan serwisu, nu'u nodi ha'i sunu, atu natene serwisu nia sei nafati ka, lale. ¹⁴ Kalo Na'i Maromak sukat nodi ha'i, hotu uma ruin sei nafati, Na'i Maromak atu foo saseban baa badaen nia iha lale'an. ¹⁵ Mais kalo uma ruin namotuk mohu, Na'i Maromak la foo saseban baa badaen nia. Badaen nia sei netan moris,

mais la simu saseban sa-saa. Sia nu'u ema ida mak ha'i naa uman, to'o sasoin hotu-hotu namotuk mohu. Nia kre'is mate, foin nalai sai.

Emi ahan uma hamulak

¹⁶ Emi moos hanesan uma hamulak bodik Maromak, tan Niakaan Kmalar nabesi aan iha emikaan leet. Emi hatene tebes ka?* ¹⁷ Kalo ema ida naahaat Na'i Maromak uman nia, sintidu! Keta to'o ikus, Na'i Maromak moos naahaat ema nia! Na'i Maromak Niakaan hein fatik musti moos. Tan lia nia, emi musti moris moos, tan emi dadi baa Niakaan hein fatin.

¹⁸ Keta be'ur aan! Kalo ema ida nafolin aan na'ak nia matenek to'o natene lia hotu-hotu tuir matenek raiklaran oras ne'e, ne'e na'ak, ema nia la natene kois saa ida. Mais kalo ema ida noran la natene kois sa-saa, foin bele dadi matenek. ¹⁹ Na'i Maromak nafoli ema raiklaran siakaan matenek na'ak, momok dei. Hakerek Moon na'ak:

"Noo ema mak nafolin aan matenek,
mais Na'i Maromak nodi siakaan kakutak
dois du'uk,
atu kesi naahaat fila sia!"*

²⁰ Hakerek tenik na'ak,
"Itakaan Na'in natene nola
saa mak ema matenek nanoin.
Nia natene na'ak, siakaan hanoin nia, butan
dei."*

²¹⁻²² Na'i Maromak foti ema sia atu naliku emi. Dadi keta tonun ida ha'ak, nia maka'as liu. Tan Na'i Maromak latan hotu-hotu baa emi. Ha'u, mau Apolos, no mau Petrus,* Na'i Maromak

* 3:16 1 Korintus 6:19; 2 Korintus 6:16 * 3:19 Ayub 5:13

* 3:20 Kananuk Sia 94:11 * 3:21-22 Hakerek Moon lia Yunani nakerek na'ak, Kefas nia, Petrus naran seluk.

latan ami baa emi. Nia moos foo lia hotu-hotu iha raiklaran atu tulun emi, masik emi moris ka, emi mate ka. Nia latan hotu-hotu mak iha baa oras ne'e no hotu-hotu mak iha baa ikus atu dadi baa emikaan. ²³ Emi du'uk, Kristus Niakaan. No Kristus, Na'i Maromak Niakaan.

4

Tan Paulus Kristus klosan, Kristus mak tetu niakaan serwisu

¹ Dadi, emi musti halo baa ami nune'e: keta mose ami, tan ami ne'e, Kristus ain-liman dei. Na'i Maromak fiar ami atu daka di'a-di'ak Niakaan lia mak uluk sei lia subar. ² Ema mak serwisu bodik na'in, musti serwisu tuir na'in hakaran, ³ tan na'in mak tetu niakaan serwisu, lahoos ema seluk. Dadi, kalo emi hakara tetu ha'ukaan serwisu, ne'e loos emi. Nunia moos kalo ema seluk nakara tetu ha'ukaan serwisu, ha'u la ktitu. Ha'u la ktetu ha'ukaan serwisu du'uk. ⁴ Masik ha'u du'uk koran ha'u kserwisu loos ti'an, sei la nanis dauk nunia. Tan Na'i Yesus Kristus du'uk mak tetu ha'ukaan serwisu. ⁵ Tan lia nia, emi keta halo aan nu'u ema makotu lia atu tetu ema lian. Hein to'o itakaan Na'in namaan aan mai nikar lai, foin Nia keke nalore lia hotu-hotu. Nia atu nalore lia aat oi-oik mak ema subar iha makukun. Nia moos nalore lia hotu-hotu mak ema naneo iha neon laran. Foin, Na'i Maromak mose ema mak nalo lia di'ak sia.

⁶ Mamaluk sia! Ha'ukaan dalen ne'e, kona baa ha'u ko mau Apolos. Ha'u kfoo knaninuk kosi ami rua kodi kanorin emi nosi lia ida nune'e: *Halo tuir lia mak hakerek iha Hakerek Moon laran dei. Keta tuir seluk.* Kalo emi halo nunia, emi la boi oin hodi hasa'ek ida no haraik ida, tan

ami rua manesak. ⁷ Nunabee? Emi hafolin aan liu ema makfiar seluk sia ka? Keta! Hotu-hotu mak emi simu, emi hetan hosi Na'i Maromak. Dadi tan saa emi loko aan nu'u emi du'uk mak harui aan hola? ⁸ Emi halo aan nu'u lia hotu-hotu mak emi hetan nia, emi mak buka du'uk. Nu'u la noo saa ida mak Na'i Maromak foo baa emi. Nu'u emi hoo folin boot ti'an hanesan na'i boot iha Na'i Maromak oin, mais ami Kristus klosan folin lalek. Mais arumak emi dadi na'i tebes, ami bele kaer ukun bele-bele ho emi ka?

⁹ Isin ida-idak ha'u koran ahan Na'i Maromak nalo ami mak Kristus klosan hanesan ema folin lalek. Ami nu'u ema bui mak nein simu ukun mate. Ema hotu-hotu iha raiklaran ne'e, no Na'i Maromak Niakaan makbukar lale'an sia moos, nobun nodi nale'uk ami. ¹⁰ Mais, emi lale. Emi maka'as liu ami! Emi halo aan matenek lia Kristus ti'an. Mais ema naraik ami na'ak, momok basuk, tan ami serwisu bodik Kristus. Sia nafoli emi biit basuk, mais ami, lale. Sia fotinahaas emi, mais la nakneter ami kois. Nunia tebes! ¹¹ To'o oras ne'e moos, ami horan salaen no hanroo. Amikaan tais moos, aat hotu. Ema ta'e nakdiuk ami. Ami dadi ema tablaun mak la noo uma. ¹² Ami serwisu kole ti'an hodi liman du'uk. Kalo ema dale ami oi-oik, ami hataa loos ha'ak, "Ami haloon nebee Na'i Maromak nalo lia di'ak sia bodik emi." Kalo ema nasusar ami, ami boi haterus aan dei. ¹³ Kalo ema dale nahaat amikaan naran, ami boi hataa hodi dale kabaas dei. Masik nunia moos, ema sei nalo ami nu'u krehut. ¹⁴

¹⁴ Ha'u kakerek lia ne'e sia, lahoos atu kodi kamoe emi. Mais atu kanorin emi, tan kadomi

[◇] 4:12 Kristus Klosan Lian 18:3 [◇] 4:13 Ibrani 11:38

emi hanesan ha'ukaan oan du'uk. Etuk, ha'u katak baa emi, nebee emi fila hikar mai dalan loos. ¹⁵ Masik ema rihun-rihun bele nanorin dalan Kristus baa emi moos, ha'u kmesan mak emikaan ama, tan ha'u ne'e, ema uluk fohon mak nanorin Kristus Niakaan Lia Di'ak baa emi, to'o emi fier baa Nia. ¹⁶ Tan lia nia, ha'u kusu nebee emi tuir di'a-di'ak ha'ukaan knaninuk.◊

¹⁷ Tan ha'u kakara nunia, ha'u ksolok ti'an Timotius baa emi. Ha'u kdodan nia hanesan ha'ukaan oan du'uk. Ha'u kfiar nia, tan nia talin aan no itakaan Na'in. Nia bele tulun emi nodi nalore ha'ukaan moris dalan mak talin malu no Yesus Kristus. Lia ne'e mak ha'u kanorin baa hutun sarani sia iha fatin hotu-hotu.

¹⁸ Emi balu loko aan tan haneo ha'ak, ha'u la kaksakar aan kmai tenik kota Korintus. ¹⁹ Mais kalo itakaan Na'in nakara, la kleur ona ha'u kmai. Foin ha'u katene sia atu nalo saa. Sia ibun boot loos dei ka, sia noo beran tebes. ²⁰ Na'i Maromak, Na'i mak noo beran. Niakaan renu keta ibun boot dei, mais musti natudu Na'i Maromak beran iha siakaan moris. ²¹ Nunabee? Ha'u kmai, ha'u kdale maka'as kodi ktonan emi ka? Ha'u kmai, katudu dodan no laran di'ak baa emi?

5

Paulus de'an ema Korintus sia tan ida nalo lia kfo'er

¹ Ha'u krona emi ida nalo lia kfo'er. Ema nia niakaan a'aat liu tan ema mak la natene Maromak, tan nia nalo fo'er nikar no aman feen.◊ ² Masik nunia moos, emi sei loko aan no

◊ **4:16** 1 Korintus 11:1; Filipi 3:17 ◊ **5:1** Hanoin Hikar Dalan Moris 22:30

la horan moe! Tuir loos, emi musti moe aan hodi lelen lakon ema oin nunia.

³ Masik ita dook baa malu, ha'ukaan neon namutuk no emi. Ha'u kakotu keden musti taa ukun baa ema aat nia. ⁴ Ha'u koo beran kakotu lia nunia, tan ha'u ne'e, Na'i Yesus klosan. Ha'u kakara nebee emi libur malu, hakotu lia nia hodi itakaan Na'in naran. Ha'ukaan neon tuir namutuk bele no emi. ⁵ Hotu latan ema nia baa diabu ulun, nebee kleu-leur nia du'uk soe lakon a'aat nia. Hodi nunia, baa oras itakaan Na'in namaan aan mai nikar, Nia bele sori nola ema nia.

⁶ Keta to'o emi loko aan. Keta halu'a ha'ak, tua teen oan ida dei bele nasa'e tubi tomak boot ida. Ema hahalok aat nia, hanesan tua teen nia. Kalo habusik nalo aat bei-beik iha emikaan leet, nia kahur nola mammaluk sarani seluk sia to'o tuir nalo aat!⁶ ⁷ Tan lia nia, emi musti lelen lakon ema aat nia, foim emi bele moris moos hikar. Ema Yahudi uluk aan no'o bibi malae oan sala lalek, nalo baa sera Paska atu nodi namoos aan. Nosi ikus, ema no'o Kristus, Ema Moon nia. Nia moos dadi baa sera atu namoos itakaan neon.⁷ ⁸ Uluk, ema Yahudi naa tubi bakae mak tua teen lalek atu nadahur Paska. Oras ne'e, ita nu'u tubi nia. Ita musti daka aan, nebee keta halo lia aat, no keta halo ema seluk laran moras. Ita musti dale loos. Hodi nunia, ema naree itakaan lala'ok hotu-hotu, tuir itakaan laran di'ak.⁸

⁹ Uluk, ha'u kakerek ti'an ka'ak, "Keta kahur ho ema mak nakur biti-kluni no ema mak nalo lia kfo'er." ¹⁰ Mais ha'ukaan hakara nia, keta kahur ho ema sarani mak nalo sala nunia. Lahoos keta

⁶ 5:6 Galatia 5:9 ⁷ 5:7 Ema Isra'el Sai Nosi Mesir 12:5 ⁸ 5:8 Ema Isra'el Sai Nosi Mesir 13:7; Hanoin Hikar Dalan Moris 16:3

kahur ho ema mak la fier baa Na'i Maromak, hanesan ema rotus teen, ema tolek teen mak be'ur nola ema siakaan naha, no ema mak lo'u-sudur baa ai'oi lulik. Tan kalo emi halo nunia, emi musti hakfa'ek aan hosi ema hotu-hotu iha raiklaran ne'e. ¹¹ Ha'ukaan hakara nune'e: keta kahur ho ema mak na'ak, "Ha'u ne'e, ema sarani." Mais tuir loos, ema nia nalo sala nu'u nakur biti-kluni, rotus teen, lo'u-sudur baa ai'oi lulik, naaat ema naran, lanuk todan, no tolek atu nola ema niakaan naha. Keta kahur ho ema oin nunia sia. Tuur haa ho sia moos, keta!

¹² Emi musti tetu emikaan maluk sarani mak nalo sala nia. Ha'u la koo beran atu tetu ema mak la fier baa Na'i Maromak, ¹³ tan Na'i Maromak du'uk mak atu tetu sia. Mais keta halu'a Hakerek Moon na'ak, "Kalo ema ida iha emikaan klaran nalo sala, musti lelen lakon nia!"[☆]

6

Keta halo lia ho maluk sarani to'o tama moon-metan

¹ Kalo ema sarani ida nalo lia no niakaan mamaluk sarani, tan saa emi hasa'e lia nia baa makotu lia mak la fier baa Kristus? Keta nunia. Di'ak liu, mai hariik iha fukun sarani oin, nebee sia mak nakotu emikaan lia nia! ² Emi ahan la hatene dauk ha'ak, baa oras rai falu fila, ita ema sarani mak atu hakotu lia bodik ema hotu-hotu iha raiklaran ne'e. Kalo ita bele hakotu nunia, tan saa emi la bele hakotu hola du'uk lia ki'ik oan nunia sia? ³ Tuir loos, ita ema sarani moos atu hakotu lia bodik Na'i Maromak

[☆] **5:13** Hanoin Hikar Dalan Moris 13:5, 17:7, 19:19, 22:21,24, 24:7

Niakaan makbukar lale'an sia. Tan lia nia, emi musti hatene babilan du'uk lia loron-loron nia sia. ⁴ Dadi, kalo ema sarani nalo lia no mamaluk sarani, emi keta husu makotu lia mak la fiar Kristus, tan nia la noo naran iha hutun sarani.

⁵ Ha'ukaan dalen ne'e musti namoe emi. Iha emikaan leet, ahan nu'u la noo ema ida kois mak matenek babilan lia ki'ik oan sia mak moris iha hutun sarani leet, ⁶ to'o ema sarani kona lia, dada malu baa ema makotu lia mak la fiar baa Kristus.

⁷ Lia nia la loos. Kalo emi hodi malu baa moon-metan, ne'e na'ak, emi monu ti'an. Kalo okaan maluk nalo sala baa o, di'ak liu, mabusik baa dei. Kalo nia nana'o nola okaan naha, di'ak liu mabusik baa dei! ⁸ Mais emi du'uk halo sala baa malu. Emi hana'o malu du'uk. La bele nunia. Emi ne'e, ema sarani bele-bele!

⁹ Emi ahan nu'u la hatene lia nia sia! Tuir loos, ema mak la nakara nalo loos, nia la bele tama dadi baa Na'i Maromak renun. Keta habusik emi na'in du'uk kona be'ur, to'o halo sala! Ema mak nalo lia kfo'er, ema mak lo'u-sudur baa ai'oi lulik no buat sia mak seluk Na'i Maromak, ema mak nakur biti-kluni, mane mak toba no mane, ¹⁰ ema mak nana'o, ema mak rotus teen, ema mak nemu tua lanuk, ema mak dale naaat ema naran, ema mak tolek nola ema nahan, ema oin nunia sia la bele dadi baa Na'i Maromak renun!

¹¹ Uluk, emi balu nanis nunia! Mais Na'i Maromak kasu mohu emikaan salan sia nodi namoos emi. Hodi nunia, Nia loke dalan nebee emi bele di'a-di'ak hikar ho Nia. Nia nalo lia nia sia hotu-hotu, tan emi talin malu ho itakaan Na'in Yesus Kristus no Maromak Kmalar.

Moris di'a-di'ak hodi babilan isin lolon, ne'e na'ak, ita hakneter Na'i Maromak

12 Noo ema balu na'ak, "Ita bele halo hotu-hotu mak ita hakara." Tebes. Mais tuir ha'u du'uk, lia malolok nune'e: Hahalok hotu-hotu sei la nanis di'ak bodik ita. Ha'u kbele kalo lia hotu-hotu mak kakara, mais la ko'uk dadi ata baa lia mak la di'ak sia.¹² **13** Knaninuk nune'e: "Hahaak buka kabun. Kabun buka hahaak." Mais keta halu'a ha'ak, nosi ikus Na'i Maromak atu nadodok lia kabun no hahaak nia. Knaninuk seluk, itakaan isin lolon du'uk. Na'i Maromak la nalo itakaan isin lolon nebee ita hodi hakur biti-kluni, mais nebee ita hodi serwisu bodik Nia. Tan Nia mak itakaan Na'in. Nia noo beran atu babilan itakaan isin lolon. **14** Itakaan Na'in Yesus Kristus mate, mais Na'i Maromak nalo Nia moris nikar. Dadi, nosi ikus kalo ita mate, Nia moos noo beran atu nalo ita moris hikar.

15 Itakaan isin lolon dadi baa Kristus Niakaan, tan ita nu'u isin rohan hosi Kristus isin lolon. Nanis emi hatene ti'an lia nia! Dadi, kalo ha'u ktau isin rohan nosi Kristus isin, hotu baa kahur ko fetoaat isin, nunabee? La bele! Hahalok nia la fatan. **16** Emi nanis hatene ti'an, kalo ema nakur biti-kluni no fetoaat nunia, sia na'in rua talin malu dadi mesak. Hakerek Moon na'ak, "Sia na'in rua talin malu, dadi mesak ti'an."¹³ **17** Mais ema mak moris neon ida no itakaan Na'in, dadi mesak no Nia ti'an, nu'u sia na'in rua talin malu nodi kmalar mesak.

18 Kalo o metan leet atu malo lia kfo'er, malai mela nia! Sala wa'in nahaat ema mahalo du'uk, no nahaat ema seluk. Mais ema mak nalo lia kfo'er, nahaat isin lolon du'uk. **19** Kmalar Lulik moris iha okaan neon, tan Na'i Maromak du'uk mak foo. Ne'e na'ak, okaan isin lolon dadi

¹² **6:12** 1 Korintus 10:23 ¹³ **6:16** Lia Uluk Fohon 2:24

Kmalar Lulik uman hamulak. O la moo beran ona atu dadi ulun baa okaan isin lolon du'uk. Tan saa o moris ahan nu'u o la matene lia ne'e?[◇]
²⁰ Kristus selu kotu ita nodi folin todan. Tan lia nia, ita musti moris hodi hakneter itakaan isin lolon du'uk, atu hatudu ha'ak, ita moos hakneter Na'i Maromak.

7

Lia feen-la'en

¹ Oras ne'e, ha'u kakerek lia mak emi husu iha emikaan hakerek ha'ak, "Nunabee? Ema balu na'ak, di'ak liu mane lalika noo feen. Lia nia loos ka lale?"

² Lia nune'e maluk sia: Tan ema maus kona sokur baa lia ne'e, di'ak liu mane noo feen du'uk. Feto moos noo la'en du'uk. Hodi nunia, sia la monu baa sala.

³ Mane mak noo feen sia, keta dudu emikaan feen no la toba ho nia. Feto mak noo la'en siam keta dudu emikaan la'en no la toba ho nia. ⁴ Kalo feen-la'en nola malu ti'an, ne'e na'ak feen latan ti'an isin lolon bodik la'en. La'en moos latan ti'an isin lolon bodik feen. ⁵ Dadi, keta dudu malu. Kalo hakara hamulak nebee hamulak tebe-tebes, feen-la'en bele hola lia hamutuk atu fa'e heik malu lai. Kalo hamulak nia hotu ti'an, hamutuk hikar lai-lais nebee keta monu baa sala, tan diabu ulun buka leet atu sokur ema mak la netu aan. ⁶ Lia ne'e, ha'u kasara loos dei. Lahoos Na'i Maromak ukun. ⁷ Tuir ha'u, di'ak liu ema la nola malu, nu'u ha'u ne'e. Mais Na'i Maromak fa'e babelen mak fatan baa ema ida-idak. Nia foo ema balu bele noo feen-la'en, balu lale.

[◇] **6:19** 1 Korintus 3:16; 2 Korintus 6:16

⁸ Oras ne'e, ha'u atu katak baa ema klalon sia no feto faluk sia, lia nune'e: Di'ak liu emi la hoo feen-la'en, nu'u ha'u ne'e. ⁹ Mais kalo emi la bele hetu aan, di'ak liu hoo feen-la'en dei. Tan kalo lale, emikaan nawan aat du'uk bele naaat nikar emi.

¹⁰ Oras ne'e, ha'u atu katak lia soe malu. Itakaan Na'in du'uk naruka ti'an na'ak, feen la bele soe la'en. ¹¹ Mais kalo feen la'o nela la'en, feen la bele nala'e seluk mane. Di'ak liu, fila nikar atu dame malu no la'en. Nunia moos la'en, la bele soe feen.◊

¹² Oras ne'e, ha'u atu katak baa ema seluk sia. Lia ne'e nosi ha'u du'uk, lahoos nosi itakaan Na'in. Lia nune'e: kalo mane ida fier baa Na'i Maromak, mais feen la fier, mane nia la bele soe feen, kalo feen sei nakara moris namutuk no nia. ¹³ Nunia moos, kalo feto ida fier baa Na'i Maromak, mais la'en la fier. Feto nia la bele soe la'en kalo la'en sei nakara moris namutuk no nia. ¹⁴ Hodi nunia, la'en mak la fier baa Na'i Maromak bele dadi moos, tan talin malu no feen mak fier. Feen mak la fier, bele dadi moos, tan talin malu no la'en mak fier. Hotu, siakaan oan sia moos dadi moos iha Na'i Maromak oin. Kalo lale, oan sia la dadi moos. ¹⁵ Mais kalo mane mak la fier la'o nela feen mak fier, habusik baa. Kalo feto mak la fier la'o nela la'en mak fier, habusik baa. Na'i Maromak bolu ita atu dadi Niakaan ema mak moris manek no dame. Ita lalika talin aan ho ema mak la fier sia. ¹⁶ Feto mak fier baa Na'i Maromak sia, arumak emi bele sori hola la'en. Mane mak fier sia, arumak emi bele sori

◊ **7:11** Mateus 5:32, 19:9; Markus 10:11-12; Lukas 16:18

hola feen. Arumak bele, arumak la bele. Emi moos la hatene.

Tuir Kristus dalan moris hodi tuur-hariik mak uluk Nia foo baa emi

¹⁷ Uluk, baa oras Na'i Maromak bolu nola emi dadi baa Kristus eman, emi ida-idak ho tuur-hariik du'uk. Oras ne'e, ida-idak musti tuir Kristus dalan moris hodi emikaan tuur-hariik uluk nia, tan Na'i Maromak mak babilan kedan moris nunia. Hanorin ne'e, ha'u kanorin baa hutun sarani sia iha fatin hotu-hotu.

¹⁸ Ha'u kfoo knaninuk nune'e: noo ema Yahudi mak uluk namane aan tuir siakaan adat, foin rona Na'i Maromak bolu atu dadi baa Kristus eman. Ema nunia, lalika heli adat hamane aan nia. Nunia moos, ema lahoos Yahudi mak uluk la namane aan, foin rona Na'i Maromak bolu sia. Sia lalika namane aan ona. ¹⁹ Ita hamane aan ka, la hamane aan ka, lia nia la noo folin. Lia mak noo folin mak ne'e: ita halo tuir Na'i Maromak ukun. ²⁰ Oras Na'i Maromak bolu o, Nia la naruka tenik sa-saa nosi lia hamane aan. Dadi, emi ida-idak hafati baa emikaan tuur-hariik uluk.

²¹ Ha'u kfoo knaninuk ida tenik. Uluk, baa oras Na'i Maromak bolu o, kalo o dadi ata baa ema ida, mafati nunia dei. La saa ida. Kalo bele sai mosi ata, sai ona! Mais kalo la bele, la saa ida.

²² Kalo Na'i Maromak bolu nola ata ida, Kristus dadi Na'in bodik ata nia. Kalo Na'i Maromak bolu nola ema boot ida, ema boot nia dadi baa Kristus atan. ²³ Kristus selu kotu emi nodi folin mak boot basuk! Dadi hana'i baa Kristus dei. Keta hana'i baa ema.

²⁴ Mamaluk sia! Uluk, baa oras Na'i Maromak bolu nola ita, ita ida-idak ho itakaan tuur-hariik

du'uk. Oras ne'e, ita musti tuir Na'i Maromak hodi hafati baa itakaan tuur-hariik uluk nia.

Lia ema klalon

²⁵ Emi moos husu baa ha'u hosi lia ema mak sei klalon. Na'i Maromak la katak ha'u nosi lia ne'e. Mais emi bele fiar saa mak ha'u kdale, tan Na'i Maromak natudu dodan baa ha'u ti'an. Ha'u kanoin nune'e: ²⁶ Oras ne'e ita hasoru susar oioik. Dadi, kalo ema moris nunabee ti'an, moris nunia ona. Nune'e: ²⁷ Kalo hoo feen ti'an, keta soe nia. Kalo la hoo feen dauk, keta buka ona. ²⁸ Mais kalo hoo feen, la sala. Nunia moos feto nurak sia. Kalo hoo la'en, la sala. Mais hanoin! Ema mak nola malu, nanis nasoru maufinu oioik iha raiklaran ne'e. Ha'u kfoo katene baa emi ka'ak, kalo emi la hola malu, emi la hasoru maufinu nia sia.

²⁹ Ha'u kanoin nune'e mamaluk sia! Oras rai falu fila kre'is mai ona. Dadi, ema mak noo feen, keta tau neon baa feen dei, mais nia musti rai neon baa Na'i Maromak no. ³⁰ Nunia moos, ema mak tanis tan susar. Di'ak liu nakbiit aan nanawa tanis nodi nalu'a susar nia, nebee nia bele rai neon baa Na'i Maromak. Ema mak neon boot, di'ak liu nalu'a neon boot nia, nebee nia bele rai neon baa Na'i Maromak. Ema mak bele sosa wa'in, di'ak liu moris nu'u ema mak la noo sa-saa, nebee nia bele rai neon baa Na'i Maromak. ³¹ Ema mak buka sasoin raiklaran, di'ak liu moris nu'u ema mak la rai neon baa sasoin raiklaran, nebee nia bele rai neon baa Na'i Maromak. Tan la kleur ona, moris raiklaran ne'e atu lakon mohu.

³² Ha'u kakara nebee emi lalika halau aan hodi neo-neon. Ema mak la noo feen, noo leet wa'in atu rai neon baa Na'i Maromak beer. Nia

bele buka dalan atu serwisu bodik nalo Na'i Maromak neon di'ak. ³³⁻³⁴ Mais ema mak noo feen, musti rai neon baa raiklaran beer. Masik nakara rai neon baa Na'i Maromak beer moos, nia moos musti buka dalan atu nalo feen neon di'ak. Tan lia nia, ema mak noo feen, niakaan neon nakfa'ek rua.

Nunia moos, feto faluk, no feto mak sei la noo la'en dauk. Sia bele rai neon baa Na'i Maromak beer, nebee neon no isin lolon dadi moos. Mais feto mak noo la'en, niakaan neon nakfa'ek rua. Masik nakara rai neon baa Na'i Maromak beer moos, nia moos musti buka dalan atu nalo la'en neon di'ak. ³⁵ Ha'u katak lia ne'e sia baa emi, nebee emi bele hetan sotir. Lahoos atu kodi katodan emi. Kakara nebee emi halo mak loos hodi rai neon baa Na'i Maromak beer, nebee emikaan neon la nakfa'ek aan.

³⁶ Kalo mane ida noo sasudin mak otas to'o ti'an, habusik sia nola malu ona. Saa tenik, kalo mane nia la bele netu aan. Hodi nunia, sia la nalo sala. Keta hein le'u-le'ur, to'o mane nia nalo lia mak la loos. ³⁷ Mais kalo nia bele netu aan, nia lalika lai-lais noo feen. Surak nia du'uk mak nakotu nunia. Masik netu aan kleur moos, di'ak. ³⁸ Mane mak nola feto, nia nalo di'ak. Mais mane mak la nola feto moos, nia nalo di'ak liu tenik.

Lia feto faluk

³⁹ Feto feen talin malu no la'en to'o mate. Mais kalo la'en mate ti'an, nia bele nala'e seluk mane, surak la'en foun nia moos fiar baa Kristus. ⁴⁰ Tuir ha'u, feto faluk nia hetak sotir kalo nia la noo la'en tenik. Ha'u koran ka'ak, lia tate'an ne'e mai nosi Na'i Maromak Kmalar mak moris iha ha'ukaan neon.

8

*Lia hahaak mak ema sera baa ai'oi lulik
(Hanoin Hikar Dalan Moris 4:35,39, 6:4)*

¹ Oras ne'e, ha'u kdale kosi lia na'an mak ema nodi lo'u-sudur baa ai'oi lulik. Emi hatene wa'in ti'an hosi lia ne'e. Mais lia nune'e: kalo ita hatene wa'in, ita maus loko aan, tan ita hanoin ha'ak, ita matenek liu ema seluk sia. Di'ak liu, ita hadomi ema seluk. Tan lia nia mak nakbiit ema to'o bele naterus aan.

² Kalo ema ida na'ak nia matenek ti'an, ne'e na'ak, niakaan matenek nia sei la to'o dauk.

³ Mais kalo ema ida nadomi Na'i Maromak, Na'i Maromak nanis nadomi nia. Lia nia mak noo folin.

⁴ Lia na'an mak ema sera baa ai'oi lulik nune'e. Ita hotu-hotu hatene ai'oi lulik mak ema lo'u-sudur baa, lahoos Maromak. Noo hakerek na'ak, "Maromak, mesak ida dei." No "ai'oi lulik mak ema lo'u-sudur baa, la noo folin kois." ⁵ Noo buat wa'in iha lale'an no raiklaran mak ema lo'u-sudur baa nodi temi na'ak, siakaan 'lulik' no siakaan 'na'i'.

⁶ Mais bodik ita, Maromak mesak dei.

Nia, itakaan Ama.

Lia hotu-hotu nahabut baa Nia.

Ita halo hotu-hotu bodik Nia.

Itakaan Na'in moos, mesak dei.

Ne'e mak, Jesus Kristus.

Na'i Maromak nodi Nia

atu nase'i hotu-hotu.

Ita moris,

tan Nia mak foo moris baa ita.

⁷ Tebes! Mais ema balu la natene lia nia sia. Uluk, oras sia sei la fiar baa Kristus dauk, sia lo'u-sudur baa ai'oi lulik. Oras ne'e, kalo sia naa

na'an lulik, sia naneo na'ak "Hahaak ne'e, dadi baa sera atu lo'u-sudur baa ai'oi lulik. Kalo ha'u kaa, ha'u ksei talin aan ko lia aat nia!" Lia nia natodan siakaan kakutak to'o sia noran la fatan, tan neon la biit. ⁸ Tuir loos, sia lalika nunia, tan hahaak la bele nodi ita kre'is baa Na'i Maromak. Hahaak moos la bele fa'e ita nosi Nia. Kalo ita haa, ita la sotir. Kalo ita la haa, ita moos la lakon.

⁹ Sintidu! Masik ita du'uk hatene ha'ak, ita bele halo lia ida, ita lalika halo kalo itakaan maluk sarani ida neon la biit. Keta to'o nia moos nalo tuir, hotu sidi ain tan noran lia nia la fatan bodik nia. ¹⁰ Kninanuk nune'e: o matene ti'an ma'ak, maa na'an lulik, la saa ida. Mais arumak o baa maa iha ai'oi lulik fatin. Hotu, maluk sarani ida naree o tuur maa iha nia. Maluk nia dadi neon ruak, tan sei la natene dauk lia nia fatan ka, lale. Mais tan o malo, nia moos nalo tuir. ¹¹ O matene lia wa'in tebes. Mais kalo o malo nunia, o mahaat okaan maluk sarani mak neon la biit. Manoin, tan Kristus moos mate bodik nia! ¹² Di'ak liu nune'e: kalo o malo okaan maluk nalo lia mak nia noran sala, o malo sala baa nia ti'an. O moos malo sala baa Kristus. ¹³ Tan lia nia, kalo ha'u kaa hahaan mak nalo ha'ukaan maluk sarani monu baa sala, di'ak liu ha'u la kaa. Masik to'o wainhira moos, ha'u la kaa. Tan ha'u la ko'uk ha'ukaan maluk monu baa sala.

9

Paulus nia, Kristus klosan tebes

¹ Arumak emi ha'ak, ha'u la koo beran kakerek nune'e. Keta nunia, tan Yesus Kristus du'uk mak boi ha'u dadi baa klosan. Ha'u karee du'uk itakaan Na'in nia. Ha'u kre'is baa Nia ti'an. Emi hotu-hotu moos fiar baa Nia, tan ha'ukaan

serwisu. ² Masik ema seluk na'ak, ha'u lahoos Kristus klosan moos, emi hatene du'uk ha'ak, Nia mak solok ha'u baa emi. Kalo emi sei buka lia kakaer tenik, haree baa emikaan tuur-hariiuk du'uk. Emi kre'is baa itakaan Na'in ti'an. Dadi malorek ona, ha'u ne'e, Niakaan klosan tebes.

³ Bodik ema mak la simu ha'u hanesan Kristus klosan, ha'u atu kataa sia nune'e: ⁴ Arumak emi haneo ha'ak, ha'u ko Barnabas la bele simu haa-hemu hosi ema mak ami hanorin ka? ⁵ Arumak emi hanoin ha'ak, ami la bele hola feto hosi feto sarani sia, nebee tuir haliku bele-bele ho sia ka? Tuir loos, Na'i Yesus klosan seluk sia baa naliku bele-bele no siakaan feen. Petrus no Na'i Yesus alin sia moos nunia.* ⁶ Arumak emi haneo ha'ak, ha'u ko Barnabas dei mak la bele buka moris hosi ema mak ami hanorin ka? ⁷ Keta haneo nunia. Mana dei baa sondadu sia. Sia bele simu hahaak no tais nosi ulun. Mana dei baa ema makserwisu iha to'os anggor sia. Sia bele naa nosi to'os isin. Mana dei baa makbalin sia. Sia bele nola susu ween nosi bibi malae mak sia naliku.

⁸ Ha'u kdale nunia, lahoos tuir ema raiklaran hanoin. Na'i Maromak Ukun-badu du'uk mak katak nunia. ⁹ Iha Ukun-badu mak Nia natuun baa bei Musa, noo hakerek na'ak, "Karau baka mak serwisu sama hare, keta futu hatoos nunun nebee nia bele naa." Arumak emi haneo ha'ak, Na'i Maromak nakara karau baka loos dei mak bele naa ka?¹⁰⁻¹¹ Lale! Nia moos katak na'ak Nia rai matan baa ami! Noo hakerek na'ak, "Oras ema makfila rai no maksama hare serwisu, sia natene kedan sia atu simu fafa'ek."

* ^{9:5} Hakerek Moon lia Yunani nakerek na'ak, 'Kefas'. Kefas nia, Petrus naran seluk. ^{10:9} Hanoin Hikar Dalan Moris 25:4; 1 Timotius 5:18

Dadi, la sala, kalo ema mak naliku hutun sarani moos simu fafa'ek nosi siakaan serwisu. Baa oras ami hanorin emi lia nosi Maromak Kmalar, lia nia hanesan ema mahalo to'os ida kuda fini. Hanorin hotu, fatan basuk kalo ami simu saseban hosi emi!¹² ¹² Ema seluk mak nanorin emi, sia bele simu saseban nosi emi. Kalo ema seluk sia bele simu saseban nunia, ami hoo beran liu tan sia!

Mais emi hatene lia ne'e ti'an. Ami la dala ida dauk hodi beran nia haseten emi. Ami hetu aan baa lia oi-oik, nebee keta hatodan emi. Hodinunia, emi hakara hanono baa Kristus Niakaan Lia Di'ak mak ami hanorin baa emi. ¹³ Hanoin kokon! Na'ilulik mak naliku ema Yahudi iha siakaan Uma Hamulak Huun, sia moris nosi sera mak ema nodi. Ema mak naliku osan sera fatin, sia naa na'an sera nia.¹⁴ ¹⁴ Nunia moos, Na'i Maromak naruka na'ak, ema mak serwisu nodi nanorin Kristus Niakaan Lia Di'ak, sia moris nosi serwisu nia folin.¹⁵

¹⁵ Tebes. Ha'u kbele kalo nunia, mais la kakara. Lahoos ha'u kalo hakerek ne'e, nebee emi atu foo saseban baa ha'u. Lale. Ha'u kaliku emi kleur ti'an kodi la kusu saa ida. Di'ak liu ha'u kmate nosi ema dale ha'u na'ak, ha'u ema madiduk. ¹⁶ Masik ha'u kanorin nohuun Kristus Niakaan Lia Di'ak moos, ha'u la kbele loko aan. Ha'u kmusti kanorin kosi Kristus, tan Nia mak solok ha'u. Kalo la kalo tuir, ha'u ksusar ona! Nanis ha'u kona kastikar. ¹⁷ Kalo ha'u kala'ok serwisu ne'e, tan ha'ukaan beer du'uk, ha'u kfatan simu kansera. Mais ha'u kala'ok serwisu ne'e, tan Kristus mak solok ha'u. Ha'u

¹² 9:10-11 Roma 15:27 ¹³ 9:13 Hanoin Hikar Dalan Moris 18:1

¹⁴ 9:14 Mateus 10:10; Lukas 10:7

kmusti serwisu tan Nia fiar na'ak ha'u kbele kala'ok serwisu mak folin todan ne'e. ¹⁸ Kalo nunia, ha'u ksimu saa? Ha'u la kbuka kansera, mais kanorin Kristus Niakaan Lia Di'ak kodi la kusu sa-saa. Serwisu nia nalo ha'u neon di'ak, to'o koran hanesan simu ti'an kansera. Dadi, masik ha'u koo beran hanesan ema seluk mak serwisu nanorin Lia Di'ak, ha'u du'uk la ko'uk tau ha'ukaan beran hotu-hotu.

¹⁹ Ha'u ne'e, lahoos ema atan. Masik nunia moos, ha'u kalo aan nu'u ata, nebee ema hotu-hotu bele naruka ha'u. Kodi nunia, ha'u hetak kbele tulun ema wa'in nebee tuir Kristus. ²⁰ Oras ha'u kodi Lia Di'ak baa ema Yahudi, ha'u kalo aan nu'u ema Yahudi nebee ha'u kbele kodi sia kre'is baa Kristus. Oras ha'u kodi Lia Di'ak baa ema mak kaer metin Na'i Maromak Ukun-badu, ha'u kala'ok Ukun-badu nia sia, nebee ha'u kbele kodi sia kre'is baa Kristus. (Ha'u kalo nunia, masik katene ka'ak, kalo ita tuir Ukun-badu, lia nia la nalo ita di'a-di'ak ho Na'i Maromak.) ²¹ Oras ha'u kodi Lia Di'ak baa ema mak la natene Na'i Maromak Ukun-badu, ha'u kdadi nu'u sia, nebee kala'o kodi sia baa Kristus. (Keta to'o ema dale na'ak, ha'u ksroe kela Na'i Maromak Ukun-badu mak Nia natuun baa Bei Musa, tan ktuir Kristus Ukun-badu.)^{*} ²² Oras ha'u kodi Lia Di'ak baa ema mak neon la biit, ha'u kalo aan neon la biit, nebee ha'u kbele tulun sia mai baa Kristus. Bodik ema hotu-hotu, ha'u kalo aan nu'u sia, nebee nunabee moos, ha'u kbele sori kola balu. ²³ Ha'u kalo nunia, nebee ema hotu-hotu bele fiar baa Kristus Niakaan Lia Di'ak. Hodi nunia, ha'u moos bele simu matak-malirin mak Nia nakara foo baa Niakaan ema.

^{*} **9:21** Mateus 22:34-40; Markus 12:28-34; Lukas 10:25-28; 1 Korintus 13:1-8

24 Ha'u kfoo lia hatetek hosi halai sita malu. Ema wa'in tuir nalai sita, mais ema na'in ida dei mak netan nola. Nunia moos, o musti marui aan tuir Na'i Maromak beer, to'o metan mola. **25** Ema mak tuir sita malu musti rona baa manorik nodi tuir niakaan ukun. Sia narui aan maka'as nebee netan sabeo sita malu, masik sabeo nia, la oras naklaik mohu. Mais ita harui aan atu hetan lia mak nafati nima-nimak. **26** Oras kalai, ha'u la kalai karin, mais karui aan maka'as kalai katutuk kladik baa. Kalo hanesa ha'u ko ema maktukuk, ha'u la ktuku karin, mais tuku fukur. **27** Ha'u ktuir ukun kodi karui aan maka'as, nebee bele katerus aan. Keta to'o ha'u katak Na'i Maromak baa ema seluk, mais ha'u du'uk kakur ukun, hotu Na'i Maromak nasai ha'u.

10

Sintidu baa naha lulik raiklaran sia

1 Mamaluk sia! Keta halu'a lia uluk nosi amikaan bei uluk sia, baa oras sia la'o lori baa-mai iha rai fuik. Na'i Maromak nodi kalo'an la'o uluk natudu dalan baa sia. Nia moos taa fa'e tasi ween, hotu nala'o sia to'o tasi balu no manek. [✡]
2 Kalo'an no tasi nia, dadi lia hatetek. Bei uluk sia fiar Musa atu lituk sia. Hotu, sia tuir kalo'an nia, no tama baa tasi ween bele-bele no Musa. Nunia moos, ita mak fiar baa Kristus no simu sarani atu dadi tadak ha'ak, ita dadi Niakaan ema hodi hanono baa Nia. **3** Bei uluk sia hotu-hotu naa hahaak mak Na'i Maromak nadi'a bodik sia. [✡]
4 Sia hotu-hotu moos nemu wee mak Nia nadi'a bodik sia. Wee nia, sai nosi fatuk boot mak Nia natudu baa sia. Sia to'o fatin nabee dei, fatuk nia

[✡] **10:1** Ema Isra'el Sai Nosi Mesir 13:21-22, 14:22-29 [✡] **10:3**
Ema Isra'el Sai Nosi Mesir 16:35

moos iha. Fatuk nia, mak Kristus.⁵ Mais oras nia, Na'i Maromak la nakara ema lear hahalok aat. Tan lia nia, baa oras sia la'o satan leur fatin fuik luan, sia mate wa'in. Hotu hakoi hela iha fatin lear.⁶

⁶ Lia nia sia dadi knaninuk, nebee ita keta beer halo aat nu'u sia.⁷ Ita keta lo'u-sudur baa ai'oi lulik nu'u sia. Hakerek Moon na'ak, "Ema Isra'el sia tuur naa-nemu bele-bele nodi lo'u-sudur baa ai'oi lulik karau baka."⁸ ⁸ Ita keta hakur bitikluni nu'u sia. Tan sia nalo lia kfo'er hori hirak nia, ema na'in rihun rua nulu resin tolu mate mohu baa loron ida dei.⁹ ⁹ Ita keta halo aat oi-oik hodi koko Kristus atu hatene ha'ak, Nia kastikar ita ka, lale. Ema Isra'el balu koko Na'i Maromak nunia. Hotu Nia solok samea mak noo raso lear mai, tutu no'o sia.¹⁰ ¹⁰ Ita moos keta haksuhuk nu'u sia. Tan ema Isra'el balu naksuhuk nohuun, Na'i Maromak solok makbukar lale'an mai no'o hotu sia.¹¹

¹¹ Lia nia kona baa ema Isra'el sia, atu dadi knaninuk bodik ita. Mako'an sia nakerek nela lia nia hotu-hotu, nebee ita bele simu hanorin no keta halo tuir siakaan salan. Tan loron rai falu fila kre'is mai ona.

¹² Hanoin di'a-di'ak! Kalo o manoin ma'ak, o bele materus aan biit, sintidu! Keta to'o o monu.

¹³ Kalo o kona sokur, manoin, tan ema seluk moos kona sokur nunia ti'an. Mais o bele fiar baa Na'i Maromak nebee Nia nala'ok saa mak Nia dale. Nia la nabusik o kona sokur liu nosi

⁵ **10:4** Ema Isra'el Sai Nosi Mesir 17:6; Sura Renu Isra'el 20:11

⁶ **10:5** Sura Renu Isra'el 14:29-30 ⁷ **10:6** Sura Renu Isra'el

11:4 ⁸ **10:7** Ema Isra'el Sai Nosi Mesir 32:6 ⁹ **10:8** Sura

Renu Isra'el 25:1-18 ¹⁰ **10:9** Sura Renu Isra'el 21:5-6 ¹¹ **10:10**

Sura Renu Isra'el 16:41-49

okaan babelen, tan Nia atu foo dalan sasin baa o. Nia beer nalo o materus aan, nebee o keta monu.

¹⁴ Mamaluk sia! Kalo ema nokbiit baa emi atu lo'u-sudur baa ai'oi lulik sia no se-seluk sia mak nadook emi nosi Na'i Maromak, halai sai hosi nia! Keta maktaman iha nia tenik!

¹⁵ Ha'u kdale baa emi mak hatene hanoin naruk sia, nebee emi tetu du'uk saa mak ha'u kdale ne'e loos ka, lale. ¹⁶ Lia nune'e: Oras ita hamutuk atu hodi hanoin Kristus Niakaan mate, ita sera dodan baa Na'i Maromak, hotu hemu hosi hemu fatik nia. Lia ne'e na'ak, ita talin aan ho Kristus tan Nia nakduar raan bodik ita. Oras ita tohi fa'e tubi nia, hotu haa, ne'e moos na'ak, ita talin aan ho Kristus mak mate bodik ita.¹⁷ Ita hotu-hotu simu tubi fa'ek hosi tubi ida. Lia ne'e na'ak, ita dadi mesak ti'an. Masik ita ema lear, ahan ita isin lolon ida, tan hotu-hotu talin malu ho Kristus. ¹⁸ Hanoin ema Isra'el uluk aan sia. Baa oras sia nodi sera tunun atu natetu baa Na'i Maromak, na'ilulik babilan sera nia. Na'ilulik nia mak naa na'an sera nia. Lia nia isin na'ak, na'ilulik nia talin malu no Na'i Maromak. Nia moos talin malu no ema mak nodi sera nia.¹⁸

¹⁹⁻²⁰ Ha'ukaan dalen ne'e, na'ak saa? Ema mak la natene Maromak natetu sera tunun baa siakaan ai'oi lulik. Emi haneo ha'ak, hahalok nia la saa ida ka? Keta. Tan hodi nunia sia la lo'u-sudur baa Na'i Maromak, mais lo'u-sudur baa kukun aat sia. Ha'u la ko'uk emi talin aan ho kukun aat sia nunia.¹⁹ ²¹ Kalo emi talin malu ho Kristus, hotu hemu hosi Niakaan hemu

¹⁸ **10:16** Mateus 26:27-28; Markus 14:22-24; Lukas 22:19-20

¹⁹ **10:18** Ukun-badu Na'ilulik 7:6 ²⁰ **10:19-20** Hanoin Hikar Dalan Moris 32:17

fatik ti'an, emi la bele tuir hemu hosi kukun aat siakaan hemu fatik ona, tan ne'e na'ak, emi talin malu ho kukun aat sia. Nunia moos, kalo emi haa iha Kristus Niakaan hadak lulik, emi la bele tuir haa iha kukun aat siakaan hadak ona, tan ne'e na'ak, emi talin malu ho kukun aat sia. ²² Nunabee? Emi hakara halo itakaan Na'in laran moras tan emi lo'u baa seluk ka? Keta haneo ha'ak, emi biit liu Nia. ²³

Halo hotu-hotu hodi hamorin Na'i Maromak naran

²³ Arumak emi ida ha'ak, "Ha'u kakara kalo saa dei, ha'u kbele, tan la noo mak badu." Tebes. Mais hanoin, tan lahoos lia hotu-hotu mak foo di'ak bodik o. Nunia moos, lahoos lia hotu-hotu mak bele nakbiit okaan neon. ²⁴ ²⁴ Keta buka sotir bodik aan dei. Di'ak liu, buka sotir bodik ema seluk.

²⁵ Ha'u katak nune'e: kalo sosa na'an iha luan, maa baa dei. Lalika musu ma'ak, "Na'an ne'e, na'an lulik ka?" Lalika neo-neon ma'ak, "Ha'u kbele kaa na'an ne'e ka, lale?" ²⁶ Tan Hakerek Moon na'ak, "Raiklaran no sasoin hotu-hotu nia, itakaan Na'in Niakaan." ²⁷

²⁷ Kalo ema mak la fiar baa Kristus dauk bolu emi baa haa iha siakaan uma, baa dei. Emi bele haa sa-saa mak sia foo. Lalika neo-neon baa hahaak nia na'ak, hahaak lulik ka, lale.

²⁸ (Mais kalo ema mai namaas o na'ak, "Keta maa ne'e, tan ne'e na'an lulik," di'ak liu o keta maa. O musti manoin ema nia, keta arumak nia laran moras tan okaan hahalok mak nia noran la fatan nia. ²⁹ Ha'ukaan lia isin nune'e: musti

²² **10:22** Hanoin Hikar Dalan Moris 32:21 ²³ **10:23** 1 Korintus 6:12 ²⁶ **10:26** Kananuk Sia 24:1

hanoin ema seluk, masik itakaan neon du'uk horan hahalok nia la sala.)

Mais arumak emi ida hataa ha'ak, "Ha'u kbele kalo sa-saa dei, tuir ha'u kakara. Kalo ema seluk naneo lia nia sala, tan saa ha'u la kbele kalo? ³⁰ Kalo ha'u ksera dodan baa Na'i Maromak, hotu ha'u kaa, tan saa ema dale naaat ha'u?"

³¹ Nune'e. Emi hakara haa ka, hemu ka, halo sa-saa dei, musti halo hodi hamorin Na'i Maromak naran. ³² Keta halo ema laran moras tan okaan hahalok. Masik sia ema Yahudi ka, lahoos ema Yahudi ka, ema sarani ka, keta. ³³ Tuir ha'ukaan knaninuk, tan ha'u kalo hotu-hotu nebee ema seluk sia di'a-di'ak no ha'u. Ha'u la kbuka sotir bodik ha'u kmesan, mais bodik ema wa'in, nebee sia moos netan moris.

11

¹ Haninu baa ha'u, hodi halo tuir ha'ukaan moris dalan, tan ha'u kaninu baa Kristus kodi kalo tuir Nia.◊

Iha uma hamulak, feto no mane musti foo hakneter halo loos

² Ha'u ktonun emi, tan masik nunabee moos, emi sei hanoin ha'u nohuun. Emi sei hala'o lia hotu-hotu mak ha'u kanorin ti'an. Di'ak tebes! ³ Mais ha'u ksei koo lia ida atu katak baa emi. Lia nia nune'e: keta halu'a emikaan huun-abut. Mane nahabut baa Kristus. Feto nahabut baa mane. No Kristus nahabut baa Na'i Maromak.*

◊ **11:1** 1 Korintus 4:16; Filipi 3:17 * **11:3** Ema matenek lia Yunani sia na'ak, *kefale* noo lia isin rua. 1) na'ak isin lolon ulun. 2) na'ak huun, abut (inuk). Mais iha lia Yunani, *kefale* lia isin lahoos "ema makaer ukun".

⁴ Mane lalika taka ulun baa oras namulak, no baa oras nato'o Na'i Maromak mamenon. Kalo taka ulun, hahalok nia, ahan nia namoe Kristus, tan nia la nala'ok tuir itakaan adat kneter. ⁵ Mais foto musti taka ulun baa oras namulak, no baa oras nato'o Na'i Maromak mamenon. Kalo la taka ulun, hahalok nia ahan nia namoe niakaan la'en, tan la nala'ok tuir itakaan adat kneter. Nia moos namoe aan du'uk, ahan foto ulun koi molik. ⁶ Tebes. Kalo foto la no'uk taka ulun atu dadi tadaik nia nakneter la'en, di'ak liu, nia koi molik ulun. Mais kalo nia noran moe tan ulun koi molik, di'ak liu, taka ulun dei.

⁷ Haneo kokon nune'e: mane lalika taka ulun, tan Na'i Maromak nase'i mane tuir Niakaan ilas. Hodinunia, mane dadi Na'i Maromak liman rasan mak nalore Na'i Maromak Niakaan maka'as. Mais foto dadi baa liman rasan mak nalore mane niakaan maka'as. ⁸* Na'i Maromak la nase'i mane nosi foto. Mais nase'i foto nosi mane. ⁹ Nia moos la nase'i mane bodik foto. Mais nase'i foto bodik mane. ¹⁰* Tan lia nia, di'ak liu, foto taka ulun nebee ema hotu-hotu bele naree na'ak, oras nia nariik atu namulak no nato'o Na'i Maromak mamenon, nia foo hakneter tuir loos. Makbukar lale'an moos bele naree nia nalo nunia. ¹¹ Mais ita mak talin aan ho Kristus, ita hatene ha'ak, foto no mane la ida-idak moris du'uk. ¹² Dala uluk, foto dadi nosi mane. Hotu nunia, mane moris nosi foto. Mais Na'i Maromak mak nase'i sia hotu-hotu.

¹³ Haneo du'uk! Kalo foto namulak baa Na'i Maromak nodi la taka ulun, emi horan hahalok nia di'ak ka, lale? ¹⁴* Tuir emikaan adat iha Korintus, kalo mane fuuk naruk, nia namoe aan.

^{*} **11:7** Lia Uluk Fohon 1:26-27 ^{*} **11:9** Lia Uluk Fohon 2:18-19

15 Mais kalo feto fuuk naruk, nia kabaas basuk. Nia netan niakaan fuuk naruk nia, nebee bele taka nola ulun.

16 Kalo ema sakar ha'ukaan dalen ne'e, ha'u kataa nune'e: ami malikuk hutun sarani la natene adat seluk. Iha hutun sarani fatin hotuhotu, sia nala'ok nune'e dei.

Keta oi-oik baa oras hamutuk hodi hanoin Yesus mate

17 Oras ne'e, ha'u kdale lia ida tenik. Iha lia ne'e, ha'u la kbele mose emi, tan baa oras emi haklibur, emi la halo tuir loos, mais emi hetak hahutan aan.

18 Ha'u krona ema dale na'ak, baa oras emi haklibur atu hamulak, emi hakfa'ek aan. Lia mak ha'u krona nia, arumak tebes. **19** (Tan emi hakbelan malu nunia, nosi ikus ita bele hatene malorek see mak tebe-tebes nanono baa itakaan Na'in, no see mak lale.)

20 Baa oras emi haklibur atu naa tubi no nemu anggor ween nodi nanoin Na'i Yesus mate, emikaan hahalok la fatan. **21** Lia kakaer mak ne'e: oras emi haa-hemu nia, emi la hein malu. Emi balu haa rotus. Balu tenik hemu lanu. Mais rumak sia salaen, tan la netan fafa'ek.

22 Nunabee? Emi la haa iha emikaan uma ka? Emi hakara hahaat hutun sarani naran di'ak ka? Emi hakara hamoe ema mukit sia ka? Emi hakara ha'u kdale oin nunabee? Hakara ha'u kmose emi tan lia ne'e ka? Keta keden!

Tubi no anggor ween nia, dadi tadak baa ita hodi hanoin Yesus mate

(Mateus 26:26-29; Markus 14:22-25; Lukas 22:14-20)

23 Itakaan Na'in du'uk katak keden lia ne'e baa ha'u. Oras ne'e, ha'u katutan tenik baa

emi nune'e: Baa kalan ema atu fa'an Na'i Yesus, Nia foti nola tubi baluk ida.²⁴ Hotu namulak nodi sera dodan baa Na'i Maromak. Namulak notu, Nia katak baa Niakaan maktuir sia na'ak, "Haa tubi ne'e, tan tubi ne'e, Ha'ukaan isin lolon du'uk. Ema atu nadodok Ha'ukaan isin lolon bodik emi. Haa hodi hanoin Ha'u."²⁵ Nunia tenik, baa oras sia naa notu. Nia nola hemu fatik mak noo anggor ween, nodi katak na'ak, "Anggor ween ne'e, dadi lia tadak na'ak, Na'i Maromak nakara namate menon foun no emi nodi Ha'ukaan raan. Sura oras emi hemu anggor ween ne'e, emi musti hanoin baa Ha'ukaan mamaten."²⁶ Tebes. Tan Yesus dale nunia, sura oras ita halo lahan ne'e hodi haa tubi no hemu hosi hemu fatik ne'e, ahan ita katak hikar lia nosi itakaan Na'in mamaten to'o Nia namaan aan mai nikar.

Kalo neon la loos, keta tuur hamutuk atu hanoin Yesus mate

²⁷ Kalo ema ida naa tubi nia no nemu nosi hemu fatik nia atu nanooin itakaan Na'in, mais ema nia neon la loos, Na'i Maromak nanis kastikar nia. Tan tubi no anggor ween nia mak Na'i Yesus isin lolon no Na'i Yesus raan. Kalo ema neon la loos, nia la fatan tuir naa no tuir nemu, tan niakaan hahalok nia naaat Na'i Yesus. ²⁸ Di'ak liu, ema ida-idak leno du'uk aan lai. Kalo noran neon loos, foin bele naa tubi no nemu anggor ween nia. ²⁹ Mais noo ema mak naa-nemu nodi neon la loos. Sia naneo na'ak, "Yesus mate nia, la noo folin. Niakaan isin lolon la noo folin bodik ha'u." Ema oin nunia natiu nola siakaan susar du'uk, tan sia atu kona

²⁴ 11:25 Ema Isra'el Sai Nosi Mesir 24:6-8; Yeremia 31:31-34

kastikar. ³⁰ Mais tan emi halo hahalok nunia, emi balu la biit, balu moras, no balu mate ti'an iha emikaan klaran.

³¹ Mais kalo ita leno di'a-di'ak itakaan neon uluk lai, ita la kona kastikar nunia. ³² Kalo itakaan Na'in kastikar ita, Nia nalo nunia atu nanorin ita baa dalan loos, nebee ita keta kona kastikar to'o welon bele-bele no ema mak se'i kotuk baa Nia.

³³ Mamaluk sia mak ha'u kadomi! Kalo emi haklibur atu haa-hemu hodi hanoin Na'i Yesus mate, emi musti hein malu. ³⁴ Kalo salaen basuk, di'ak liu haa uluk iha uma lai. Hotu, oras emi haklibur bele-bele, emi keta kona kastikar.

Sei noo lia seluk sia mak emi husu baa ha'u. Mais hein ha'u kmai lai, foin kahulin di'a-di'ak.

12

Kmalar Lulik latan babelen baa ita ida-idak atu halo serwisu oi-oik

¹ Mamaluk sia! Ha'u kakara nebee emi hatene hosi lia babelen mak Na'i Maromak Kmalar Lulik latan baa ita. ² Emi hatene ha'ak, oras emi sei la dadi dauk Kristus eman, emi lo'u-sudur baa ai'oi lulik nunuk sia. Emi tuir sia nu'u karau tuu inun. ³ Nebee emi hatene, ema mak talin malu no Maromak Kmalar, sia la dala ida dale naaat Yesus na'ak, "Kalo'an naa!" Nunia moos, ema mak la talin malu no Maromak Kmalar la dala ida dale tonun Yesus na'ak, "Ha'ukaan Na'in!"

⁴ Ita ida-idak simu babelen hodi hala'ok serwisu oi-oik. Masik babelen oi-oik moos, huun ida dei. Ne'e mak, Maromak Kmalar. ⁵ Ita hotu-hotu hetan babelen oi-oik atu hodi haliku ema seluk, mais ita hanono baa Na'in ida dei. ⁶ Nia foo ita serwisu oi-oik, mais Nia mesan mak

tulun ita bele hala'ok serwisu nia sia. ⁷ Nia latan Niakaan Kmalar Lulik baa ita ida-idak tuir dalan oi-oik, tan Nia nakara nebee ita hotu-hotu hetan sotir bele-bele. ⁸ Oras Nia latan Kmalar Lulik beran baa ita ida-idak, balu simu babelen atu hanoin naruk, hodi foo tate'an makonak. Balu simu babelen atu katak malorek lia mak sia simu nosi Nia. ⁹ Balu simu babelen atu fiar metin, tan sia kre'is no Maromak Kmalar. Balu simu babelen atu nadi'ak nola ema moras. ¹⁰ Balu simu babelen atu nalo tadak blaar oi-oik mak natudu Na'i Maromak maka'as. Balu simu babelen atu katak Na'i Maromak mamenon baa ema sia. Balu simu babelen atu natene na'ak, lia saa mak nahabut baa Na'i Maromak, no lia saa mak lale. Balu simu babelen atu dale nodi lia oi-oik. Balu tenik, simu babelen atu nodi nalore lia nia sia isin. ¹¹ Babelen oi-oik nia nahabut baa Maromak Kmalar mesak dei. Nia foo baa ita ida-idak, tuir Niakaan beer.◊

Masik ita wa'in, ita nu'u isin lolon ida, tan talin malu ho Kristus

¹² Ha'u atu kanesa ita hotu-hotu mak simu babelen oi-oik nia sia, baa ema ida isin lolon. Isin lolon ida noo isin rohan oi-oik. Mais rohan oi-oik nia talin aan baa malu dadi baa isin lolon mesak.◊

Nunia moos ita mak dadi baa Kristus eman sia. ¹³ Ita hotu-hotu talin malu tan ita simu Maromak Kmalar mak mesak dei. Baa oras ita simu sarani, ita dadi nu'u ema klubun ida. Masik ita ema Yahudi ka, lahoos ema Yahudi ka, ata ka, lahoos ata ka, Na'i Maromak latan Niakaan Kmalar mesak dei bodik ita hotu-hotu. Lia nia

◊ 12:11 Roma 12:6-8 ◊ 12:12 Roma 12:4-5

nu'u ita hotu-hotu hemu wee mak foo moris nosi
wee knuuuk mesak dei.

¹⁴ Tebes. Isin lolon ida noo rohan wa'in, lahoos rohan ida dei. ¹⁵ Kalo ain na'ak, "Ha'u ne'e, lahoos liman. Ha'u la ksoman ko isin lolon," bele nunia ka? La bele. Masik ain dale nunia moos, nia soman bei-beik no isin lolon. ¹⁶ Kalo tilun na'ak, "Ha'u ne'e, lahoos matan. Ha'u la ksoman ko isin lolon," bele nunia ka? La bele. Masik tilun dale nunia moos, nia soman bei-beik no isin lolon. ¹⁷ Manoin lai! Kalo isin lolon dadi loos matan dei, oin nunabee ita bele rona? Kalo isin lolon dadi loos tilun dei, oin nunabee ita bele horan nuhar?

¹⁸ Mais emi hatene ti'an ha'ak, Na'i Maromak nase'i ita atu dadi nu'u isin lolon ida no rohan oi-oik. Nia babilan isin lolon rohan oi-oik nia, tuir Niakaan beer. ¹⁹ Kalo itakaan isin lolon dadi loos rohan oik ida dei, nia lahoos 'isin lolon' ona. ²⁰ Isin lolon ida noo rohan oi-oik. Rohan oi-oik nia soman malu dadi isin lolon tomak ida.

²¹ Ema ida matan la bele naraik liman, nodi na'ak, "Ha'u la kbuka o!" Nunia moos ulun la bele naraik ain na'ak, "Ha'u la kbuka o!" ²² La bele. Mais nune'e. Noo isin lolon rohan sia mak ita la hafolin. Masik nunia moos, ita buka sia. ²³ Isin lolon rohan nia sia mak ita hafolin la kabaas, ita haliku hodi tais kabaas. Isin lolon rohan mak ita moe hasai, ita taka di'a-di'ak. ²⁴ Mais isin lolon rohan mak la namoe ita, ita la titu resik.

Na'i Maromak nalo rohan nia sia dadi baa isin lolon ida. Hotu Nia babilan nebee rohan mak ita hafolin la kabaas, ita haliku di'a-di'ak. ²⁵ Nia la nakara isin lolon rohan sia sasa fa'e malu, mais nakara nebee naliku malu. ²⁶ Kalo rohan ida netan susar, rohan seluk sia tuir susar bele-bele.

Kalo rohan ida netan kneter, rohan seluk sia tuir neon di'ak bele-bele.

²⁷ Nunia moos ita. Ita nu'u Kristus isin lolon. Ita ida-idak nu'u rohan ida nosi Niakaan isin lolon nia. ²⁸ Na'i Maromak foo babelen baa ita ida-idak iha hutun sarani laran atu hodi serwisu oi-oik.

Dala uluk, Nia solok ema balu dadi baa Niakaan klosan.

Dala rua, Nia nalo ema balu dadi baa Niakaan mako'an atu nato'o Niakaan manenor.

Dala tolu, Nia nalo ema balu dadi baa ema manorik mak matenek nanorin nosi Nia.

Nia moos foo beran baa ema balu atu nalo tadaak blaar oi-oik nodi natudu Niakaan maka'as.

Balu netan beran atu nadi'ak nola ema moras.

Balu netan babelen atu tulun ema.

Balu netan babelen atu babilan ema makser-wisu di'a-di'ak.

Nia foo beran baa balu tenik, nebee bele dale nodi lia oi-oik.[☆]

²⁹ Dadi, nunabee? Na'i Maromak solok Niakaan ema hotu-hotu atu dadi baa klosan ka? Nia nalo hotu-hotu baa mako'an ka? Nia nalo hotu-hotu baa manorik ka? Nia foo beran baa hotu-hotu atu nalo tadaak blaar ka? ³⁰ Nia foo beran baa hotu-hotu atu nadi'ak nola ema moras ka? Nia nalo hotu-hotu dale nodi Kmalar lian ka? Nia nalo hotu-hotu bele natene lia isin nosi Kmalar lian ka? Lale.

³¹ Lia nune'e! Kalo emi buka atu simu babelen nosi Na'i Maromak, buka babelen sia mak bele tulun ema wa'in. Tan babelen nia sia, mak folin liu.

[☆] **12:28** Efesus 4:11

Mais noo lia ida mak di'ak kaliuk. Oras ne'e, ha'u atu kalore lia nia baa emi.

13

Lia dadomin

¹ Masik ita simu babelen atu dale hodi ema raiklaran lian hotu-hotu no makbukar lale'an lian moos, mais ita la hadomi ema seluk, itakaan babelen nia la noo folin. Itakaan dale nia mamuk, hanesan tala lian no ton lian mak la noo isin. ² Masik ita simu babelen atu dadi Maromak mako'an hodi hato'o Niakaan mamenon, mais ita la hadomi ema seluk, itakaan babelen nia la noo folin. Masik ita simu matenek to'o hatene lia subar hotu-hotu no lia seluk hotu-hotu moos, mais ita la hadomi ema seluk, itakaan matenek nia la noo folin. Masik ita fiar biit baa Na'i Maromak to'o bele lori foho sia moos, mais ita la hadomi ema seluk, itakaan fiar nia la noo folin.[◊] ³ Masik ita fa'an mohu itakaan sasoin, hotu fa'e osan hotu-hotu hodi hahaan ema mukit sia moos, mais ita la hadomi ema seluk, itakaan hahalok nia la noo folin. Masik ita latan itakaan isin lolon dadi baa sera to'o mate moos,* mais ita la hadomi ema seluk, itakaan moris nia la noo folin. Ita la bele foti aan kedan, tan butan dei.

⁴ Ita hadomi ema seluk, ne'e na'ak, ita halo lia kabaas bodik sia.

Ita hetu aan.

Ita la tinu.

Ita la haksa'ek aan.

Ita la loko aan.

⁵ Ita foo kneter.

[◊] **13:2** Mateus 17:20, 21:21; Markus 11:23 * **13:3** Hakerek Moon lia Yunani balu nakerek tu'an iha ne'e na'ak, "latan isin lolon dadi baa sera tunun".

Ita la buka tuir itakaan beer du'uk.
 Ita la nawan aat.
 Ita la rai hirus.
⁶ Ita la simu hahalok kli'is,
 mais ita neon di'ak baa hahalok moon.
⁷ Masik ema nalo ita nunabee moos, ita simu
 hodi hadomi sia.
 Ita fiar sia nohuun.
 Ita haloon bodik sia nohuun.
 Ita hadomi sia nohuun.
⁸ Tan lia dadomin mak nafati nohuun.

Mais kalo ita simu babelen atu hato'o Na'i Maromak mamenon, kleu-leur babelen nia la noo folin ona. Kalo ita simu babelen atu dale hodi lia oi-oik, kleu-leur babelen nia la noo folin ona. Kalo ita simu matenek, kleu-leur lia nia la noo folin ona. ⁹ Oras ne'e, itakaan matenek oan ida dei. Itakaan babelen atu hato'o Na'i Maromak mamenon moos oan ida dei. ¹⁰ Nosi ikus, oras Na'i Maromak natetu hotu-hotu, lia mak ki'ik oan nunia, la noo folin ona.

¹¹ Ha'u katete nune'e: oras ha'u ksei lawarik oan, ha'u kaneo ahan lawarik oan. Ha'u moos dale ahan lawarik oan. Mais oras ne'e, ha'u kdadi matas ti'an. Etuk, ha'u la kalo aan ahan lawarik oan tenik.

¹² Ha'u katete seluk tenik nune'e: oras ne'e, ita ahan ema mak haree hodi lalenok kadoor, tan saa mak ita haree sei la malorek dauk. Mais kleu-leur, hotu-hotu atu dadi malorek, to'o ita haree hanesan haree besik oin. Oras ne'e, saa mak ha'u katene, oan ida dei. Mais kleu-leur, ha'u kbele katene mohu, hanesan Na'i Maromak moos natene mohu ha'u.

¹³ Oras ne'e, noo lia oik tolu mak nafati nohuun. Lia nia sia mak ne'e:
 Ita musti fiar nohuun.

Ita musti haloон nohuun.

Ita musti hadomi malu nohuun.

Nosi lia oik tolu ne'e, lia dadomin mak folin kaliuk.

14

*Na'i Maromak Kmalar Lulik foo serwisu oi-oik
baa Niakaan ema sia*

¹ Ita musti harui aan hadomi malu, tan lia nia mak folin kaliuk. Nunia hotu, foin buka babelen sia nosi Maromak Kmalar. Babelen mak folin liu, ne'e mak, babelen atu dadi Maromak mako'an hodi hato'o Niakaan mamenon. ² Kalo ema ida simu babelen atu dale nodi Kmalar lian, ema nia katak lia mak la malorek. Nia la dale no ema seluk, tan nia dale no Na'i Maromak dei. Niakaan mamaluk sia mak naklibur bele-bele no nia, la natene saa mak nia dale nia. ³ Mais kalo ema ida simu babelen atu nato'o Na'i Maromak mamenon, nia bele nato'o mamenon nia bodik ema hotu-hotu iha nia. Hodi nunia, nia nakbiit siakaan fiar, nakbiit siakaan neon, no nalo ema susar neon di'ak. ⁴ Ema mak dale nodi Kmalar lian, nia nakbiit neon du'uk dei. Mais ema mak nato'o Na'i Maromak mamenon, nia nakbiit ema hotu-hotu mak naklibur iha nia. Hodi nunia, hutun sarani tomak bele hetak biit.

⁵ Ha'u kakara nebee emi hotu-hotu bele dale hodi Kmalar lian. Mais kakara liu tenik, nebee emi bele hato'o Na'i Maromak mamenon, tan ema mak nato'o Na'i Maromak mamenon, ema nia noo folin liu nosi ema mak dale nodi Kmalar lian. Kalo dale hodi Kmalar lian, lia nia moos di'ak, surak noo ema mak bele nalore lia nia isin, nebee ema hotu-hotu bele natene. Hodi nunia,

nia bele nakbiit ema hotu-hotu neon iha hutun sarani laran.

⁶ Mamaluk sia! Hanoin kokon lia nune'e. Kalo ha'u kaklibur ko emi, hotu ha'u kdale kodi Kmalar lian mak emi la hatene, lia nia noo folin saa? La noo. Di'ak liu, ha'u kfoo katene baa emi Na'i Maromak hakaran. Di'ak liu, ha'u kalore lia nosi Nia mak emi sei la hatene. Di'ak liu, ha'u kato'o Niakaan mamenon baa emi. Di'ak liu, ha'u kanorin Niakaan Manfatin baa emi. Ha'u kalo nunia, foin noo folin bodik emi.

⁷ Ha'u katete nosi bareka no kfui. Sia la noo nawan, mais bele nalia oi-oik. Nu'u ita huu kfui, hakdiuk bareka, mais kalo ita hakdiuk karin, ema nanis la natene hakdiuk hananu saa. ⁸ Nunia moos, kalo sondadu nuu karin to'is, oin nunabee sondadu seluk sia bele netan tadak atu mai natuda? La bele. ⁹ Nunia moos emi. Kalo emi dale baa ema hodi lia mak sia la natene, nu'u emi dale baa anin. Butan dei, tan sia la bele kohi okaan hakara! ¹⁰ Ema lian oik wa'in iha raiklaran ne'e. Ida-idak noo niakaan lia isin du'uk. ¹¹ Kalo ha'u la katene ema seluk lian, niakaan dale la noo folin bodik ha'u. Ami rua la hatene malu hanesan ema matak.

¹² Mamaluk sia! Emi hakara tebes hetan babelen hosi Na'i Maromak. Mais di'ak liu emi harui aan atu hetan babelen mak bele nakbiit ema wa'in iha hutun sarani laran.

¹³ Ema mak dale nodi Kmalar lian, di'ak liu nia namulak nodi nusu nebee Na'i Maromak moos foo babelen baa nia, nebee nia bele nalore lia nia isin bodik niakaan maluk sia. ¹⁴ Kalo ha'u kamulak kodi Kmalar lian, hamulak nia sai nosi ha'ukaan neon laran, mais ha'u la katene saa mak ha'u kamulak nia. ¹⁵ Dadi nabee mak di'ak? Ha'u kamulak kodi Kmalar lian hosi ha'ukaan

neon laran ka, kamulak kodi lia fuan mak ha'u katene? Tuir loos, rua-rua di'ak, mais ida-idak noo niakaan oras du'uk. Oras ida, ha'u kamulak kodi Kmalar lian hosi ha'ukaan neon laran. Oras balu tenik, ha'u kamulak kodi lia fuan mak ha'u katene. Oras ida, ha'u kananu tonu-kaboot Na'i Maromak kodi Kmalar lian hosi ha'ukaan neon laran. Oras balu tenik, ha'u kananu kodi lia fuan mak ha'u katene. ¹⁶ Kalo ita tonu-haboot Na'i Maromak hodi Kmalar lian hosi itakaan neon laran, ema seluk la natene lia nia isin. Oin nunabee sia bele neon ida no ita? Kalo ita sera dodan baa Na'i Maromak hodi Kmalar lian hosi itakaan neon laran, oin nunabee ema seluk bele nataa na'ak, "Nunia tebes!" La bele, tan sia la natene lia nia isin. ¹⁷ Tebes. Ita bele tonu Na'i Maromak hodi Kmalar lian nunia, mais lia nia la nakbiit ema seluk neon.

¹⁸ Arumak emi la hatene ha'u kbele dale kodi Kmalar lian liu emi. Ha'u ktonu Na'i Maromak, tan Nia nalo ha'u kbele kdale nunia. ¹⁹ Mais kalo ema makfiar sia naklibur, di'ak liu ha'u kanorin sia kodi loos lia fuan tohar hira dei mak sia natene, nosi ha'u kdale naruk baa-mai kodi lia mak sia la natene.

²⁰ Mamaluk sia! Kalo emi beer hatene lia wa'in, emi musti hanorin aan haneo hanesan ema matas. Keta haneo hanesan lawarik oan! Mais kalo baa lia aat sia, emi musti hanesan lawarik mak la natene lia tan sia neon moos.

²¹ Hakerek Moon na'ak:

"Itakaan Na'in dale na'ak,

'Ha'u kodi ema mak lahoos Yahudi sia atu nato'o Ha'ukaan Manfatin baa ema Yahudi.

Ha'u kodi ema mak dale nodi lia seluk sia atu nato'o Ha'ukaan Manfatin baa

Ha'ukaan ema ne'e.
Masik nunia moos,
sia la no'uk nanono baa Ha'u.' "★

²² Tan lia nia, ita bele hatene, kalo ema dale nodi Kmalar lian, lia nia bele tulun ema mak sei la fier dauk, nebee sia fier baa Na'i Maromak tan sia naree Niakaan beran nunia ti'an. Mais kalo ema nato'o Na'i Maromak mamenon, lia nia bele tulun ema mak fier ti'an sia. ²³ Mais hanoin! Oras emi haklibur, kalo ema mak la fier dauk moos tuir naklibur, hotu emi hotu-hotu dale hodi Kmalar lian, ema nia atu dale na'ak saa? Nanis nia dale na'ak, "Ema ne'e sia bula ti'an!"

²⁴ Mais kalo emi hotu-hotu hato'o Na'i Maromak mamenon, hotu ema ida mak la fier tama mai, nia bele simu emikaan dale nia, tan nalore niakaan salan. Hodi nunia, nia bele leno aan du'uk, ²⁵ to'o liaaat mak sei subar iha neon laran dadi lia loren. Hotu, nia nakni'a lo'u-sudur baa Na'i Maromak nodi na'ak, "Tebes. Na'i Maromak iha emikaan klaran tebes."

Oras haklibur, musti halo lia hotu-hotu tuir taek no kneter

²⁶ Mamaluk sia! Oras emi haklibur, emi ida-idak noo niakaan babelen. Emi balu hananu kananuk tonu-haboot Na'i Maromak. Balu nanorin lia nosi Na'i Maromak. Balu nalore lia foun mak sia simu nosi Na'i Maromak. Balu dale nodi lia Kmalar lian. Balu nalore Kmalar lian isin. Lia nia sia hotu-hotu, emi musti hala'ok atu hakbiit ema seluk fier.

²⁷ Oras emi haklibur, kalo noo ema mak nakara dale hodi lia Kmalar lian, bele. Mais lalika ema wa'in. Ema rua-tolu dei to'o ti'an. Ida dale notu lai, foin ida. Musti noo ema mak bele

★ 14:21 Yesaya 28:11-12

nalore siakaan lia nia isin. ²⁸ Kalo la noo mak bele nalore, sia lalika dale nunia iha ema wa'in oin. Habusik sia dale no Na'i Maromak iha neon du'uk.

²⁹ Oras emi haklibur, habusik mako'an rua tolu dei mak nato'o Na'i Maromak mamenon. Emi rumak sia musti nanono hodi tetu di'a-di'ak saa mak sia dale nia. ³⁰ Kalo Na'i Maromak natudu lia foun baa emi ida, nia musti nalore lia nia baa ema hotu-hotu iha nia. Ema mak dale uluk musti no-nook, nodi foo leet baa ema nia mak foin rona nosi Na'i Maromak, nebee nia moos bele dale. ³¹ Lia loos na'ak, emi hotu-hotu bele hato'o Na'i Maromak mamenon. Mais habusik ema ida dale notu lai, foin maluk rumak sia. Hodi nunia, ema hotu-hotu bele rona, bele nanorin aan, no bele noran na'ak, neon hetak biit. ³² Hanoin di'a-di'ak. Ema mak nato'o Na'i Maromak mamenon, sia musti natene babilan aan. Hodi nunia, sia bele seluk malu, tan sia natene netu aan. ³³ Oras emi haklibur, la bele tokar malu. Tan Na'i Maromak nakara hotu-hotu tetuk no nesan.

Ema makfiar sia naklibur malu iha fatin seluk sia, siakaan hahalok nune'e: ³⁴ Feto sia musti tur mamatek. Sia keta dale wa'in. Sia nanono baa malikuk sia. Tan Na'i Maromak Ukun-badu na'ak nunia. ³⁵ Kalo feto ida nakara nusu lia ida, nia musti nein fila uma lai, foin nusu baa la'en. Tan kalo feto sia lia oi-oik iha uma hamulak, sia namoe la'en.

³⁶ Mais tan saa emi iha Korintus la halo tuir nunia? Emi hanoin Maromak Manfatin nahabut nosi emi ka? Emi hanoin Manfatin nia loos bodik emi ka? Keta! Hanoin di'a-di'ak lai! ³⁷ Kalo ema ida dale na'ak, nia simu babelen atu nato'o Na'i Maromak mamenon, lale, dale na'ak nia simu

beran nosi Na'i Maromak Kmalar, bele. Mais, kalo tebe-tebes nunia, sia musti simu na'ak, saa mak ha'u kdale ne'e lahoos nosi ha'u du'uk, mais nosi Yesus, itakaan Na'in. ³⁸ Kalo sia la no'uk simu, emi keta rona sia.

³⁹ Mamaluk sia! Hariik metin nebee emi hetan babelen atu hato'o Na'i Maromak mamenon. Keta badu ema mak dale nodi Kmalar lian. ⁴⁰ Kalo emi haklibur, hala'o hotu-hotu tuir loos no fatan. Lia ida liu lai, foin ida seluk. Hala'o hotu-hotu tuir taek no kneter. Keta tokar lauk.

15

Kristus moris nikar nosi mate

¹ Mamaluk sia! Ha'u kakara nebee emi hanoin hikar Lia Di'ak mak ha'u katak baa emi hori uluk nia. Emi simu di'a-di'ak Lia nia. To'o baa oras ne'e moos, emi haterus aan tuir bei-beik. ² Lia Di'ak nia bele sori emi, surak emi kaer metin bei-beik. Tan kalo la fiar bei-beik, emikaan fiar nia, butan dei.

³ Ha'u kanorin emi ti'an nosi lia folin kaliuk, mak uluk ema nanorin baa ha'u. Lia nia mak ne'e: Na'i Maromak solok Kristus mai ti'an. Hotu, Kristus mate atu sori ita nosi itakaan salan sia. Lia nia natebes saa mak Maromak mako'an sia nakerek keden hori uluk iha Hakerek Moon.[☆] ⁴ Kristus mate, hotu ema nakoi Nia. Baa wainrua, Na'i Maromak nalo Nia moris nikar. Lia nia moos natebes saa mak mako'an nakerek keden hori uluk iha Hakerek Moon.[☆] ⁵ Nunia hotu, Kristus natadu aan baa mau Petrus* no baa

[☆] **15:3** Yesaya 53:5-12 [☆] **15:4** Kananuk Sia 16:8-10; Mateus 12:40; Kristus Klosan Lian 2:24-32 * **15:5** Hakerek Moon lia Yunani nakerek na'ak, "Kefas". Kefas nia, Petrus naran seluk.

Niakaan maktuir seluk sia hotu-hotu.⁶ Hotu, dala ida, Nia natadu aan tenik baa ema makfiar na'in atus lima resin. Sia hotu-hotu naree Nia. Nosi ema nia sia, na'in hira mate ti'an, mais wa'in sei moris. ⁷ Nunia hotu, Nia natadu aan baa mau Yakobus. Nunia hotu, natadu aan baa Niakaan klosan sia hotu-hotu.

⁸ To'o ikus basuk, ha'u moos karee Nia. Ha'u hanesan oa ikun mak moris ikus basuk.⁸ ⁹ Kristus klosan uluk sia hotu-hotu boot liu ha'u. Ha'u la kfatan dadi baa klosan, tan uluk ha'u mak kasusar no ktonan Kristus eman sia iha fatin hotu-hotu.⁹ ¹⁰ Mais Na'i Maromak natudu laran di'ak baa ha'u nodi nalo ha'u to'o dadi nune'e. Nia tulun ha'u nunia, noo folin. Tan baa ikus, ha'u mak serwisu liu klosan sia hotu-hotu! Lahoos tan ha'u kbiit du'uk. Mais tan Na'i Maromak mak natudu laran di'ak baa ha'u.

¹¹ Dadi, kalo ha'u mak kanorin ema ka, ema seluk mak nanorin, la saa ida. Ami hotu-hotu hanorin Lia Di'ak mesak ida. Lia Di'ak nia, mak emi simu ti'an nia.

Ema mak mate ti'an atu moris nikar nodi isin foun

¹² Ami hanorin ti'an ha'ak, Na'i Maromak solok Kristus mai ti'an, hotu Kristus mate, mais Na'i Maromak nalo Nia moris nikar. Tan lia nia, tan saa emi balu ha'ak, "Ema mak mate ti'an la moris nikar"? Niakaan lia tatuur saa? ¹³ Kalo ema mak mate ti'an la moris nikar, Kristus moos la moris nikar! ¹⁴ Kalo Kristus la moris nikar, lia hotu-hotu mak ami hanorin ti'an la noo folin. Emikaan fiar baa Kristus moos, butan

⁶ 15:5 Mateus 28:16-17; Markus 16:14; Lukas 24:34,36; Yohanis 20:19 ⁸ 15:8 Kristus Klosan Lian 9:3-6 ⁹ 15:9 Kristus Klosan Lian 8:3

dei! ¹⁵⁻¹⁶ Kalo ema mak mate ti'an la moris nikar, ami ne'e, saksiin mak dale bosok hosi Na'i Maromak. Tan ami hanorin loron-loron ha'ak, "Na'i Maromak nalo Kristus moris nikar!" Tebes. Amikaan hanorin nunia tebes. Mais nosi ikus kalo ema mak mate ti'an la moris nikar, ne'e na'ak, Na'i Maromak la nalo Kristus moris nikar. ¹⁷ Hanoin kokon lia ne'e: Kalo Kristus la moris nikar, emikaan fiar butan dei! Tan emi sei hatiu emikaan salan sia! ¹⁸ Mais lahoos emi mesan dei, tan ema uluk mak mate ti'an sia moos talin aan no Kristus. Kalo Kristus la moris nikar, sia moos mate no kona lelen nosi Na'i Maromak. ¹⁹ Ita hakrai aan baa Kristus hodi haloon nebee Nia tulun ita. Mais kalo Nia tulun ita baa oras ita sei iha raiklaran dei, ita haloon butan! Ita moos ema mak susar kaliuk nosi ema hotu-hotu!

Tan Kristus moris nikar ti'an, lia saa mak atu dadi

²⁰ Mais lahoos nunia. Lia loos, nune'e: Na'i Maromak solok Kristus mai ti'an, hotu Kristus mate, mais Na'i Maromak nalo Nia moris nikar. Tebes. Mais lahoos Kristus mesan dei mak moris nikar, tan nosi ikus ema makfiar hotu-hotu mak mate ti'an, sia moos atu moris nikar. Kristus hanesan fuan ulun, tan Nia loke dalan bodik ita moris hikar hosi mate, hanesan Nia. ²¹ Uluk aan, ema na'in ida dei mak Adam, nakur Na'i Maromak ukun, hotu kona kastikar mate. Kastikar nia tuun baa ita hotu-hotu. Mais oras ne'e, noo ema ida seluk, mak Kristus. Nia moris tuir Na'i Maromak ukun. Tan Niakaan dadi'ak, ema mak mate ti'an bele moris nikar! ²² Ema hotu-hotu mak tuir Adam nodi nakur Na'i Maromak ukun, sia moos kona kastikar mate hanesan Adam. Nunia moos, ema hotu-hotu mak

tuir Kristus. Nosi ikus Na'i Maromak nalo sia moris nikar hanesan Kristus.

²³ Mais ida-idak no niakaan oras. Kristus dadi ema uluk fohon mak moris nikar, nia hanesan dalan ulun. Nia namaan aan mai nikar iha raiklaran ne'e lai, foin Niakaan ema sia moris nikar. ²⁴ Nunia hotu, foin rai falu fila to'o mai. Baa oras nia, Kristus atu dadi Na'in mak nadodok beran hotu-hotu, makaer ukun hotu-hotu, no matenek hotu-hotu mak sakar Na'i Maromak. Hotu nunia, Nia latan nikar Niakaan beran nia baa Maromak, Niakaan Ama.

²⁵ Kristus musti kaer ukun to'o Na'i Maromak natoba nola hotu-hotu mak sakar Kristus, nebee sia lo'u baa Nia. ²⁶ Noo lia ida tenik mak sakar ita ema raiklaran. Ne'e mak, ita musti mate. Mais ikus basuk, Na'i Maromak moos natoba nola beran mak nalo ema mate. Nunia hotu, ema la mate ona. ²⁷ Hakerek Moon na'ak, "Na'i Maromak atu nalo funu hotu-hotu foti liman baa Ema mak Nia nameno atu solok mai nia." Malorek ti'an baa ita na'ak, Na'i Maromak la foti liman. Tan Nia mak foti Kristus dadi Na'in bodik ema hotu-hotu. ²⁸ Hotu-hotu foti liman baa Na'i Maromak Oan lai, foin Oa nia latan nikar hotu-hotu baa Niakaan Ama mak foti Nia. Nunia hotu, Na'i Maromak kaer ukun to'o nima-nimak. Nia ukun ema hotu-hotu iha lia hotu-hotu.

Kalo ema mak mate ti'an la moris nikar, ita kole butan

²⁹ Noo ema mak nakara simu sarani atu seluk ema mak mate ti'an mak sei la simu sarani dauk. Mais kalo ema mak mate ti'an la bele

[◇] 15:25 Kananuk Sia 110:1 [◇] 15:27 Kananuk Sia 8:6

moris nikar, siakaan hahalok butan dei.^{† 30} Ami du'uk hetan susar wa'in to'o kre'is mate, tan keke lema Lia Di'ak. Mais kalo ema mak mate ti'an la moris nikar, tan saa ami haksakar aan halo nunia? Butan dei! ³¹ Sura loron ha'u kre'is mate tan serwisu ne'e. Mais kalo ha'u kmate, la saa ida. Tebes. Mamaluk sia mak ha'u kadomi, masik ha'u kmate moos, ha'u kbele kfoti oin, tan emi talin malu ho itakaan Na'in Yesus Kristus mak Na'i Maromak solok mai ti'an nia. ³² Hori hirak nia, baa oras ha'u ksei iha kota Efesus, ema mak aat nu'u asu fuik, sia mai lisuk ha'u. Kalo ha'u kterus susar nunia bodik ha'u du'uk, lahoos bodik Kristus, ha'ukaan susar nia butan dei. Kalo ema mak mate ti'an la moris nikar, di'ak liu ita kalolon tuir ema mak dale na'ak,

“Mai ita hadahur bele-bele,
hodi haa-hemu hamidar aan dei,
tan awan ita mate!”[☆]

³³ Keta kona be'ur to'o tuir dale nia. Noo lia fuan seluk mak na'ak,

“Kalo ita hadulur ho ema aat,
ita sees hosi dalan moris loos.”

³⁴ Tan lia nia, keta halo aat ona! Bali aan, halo lia loos! Emi musti horan moe, tan noo ema iha emikaan klaran mak sei la natene Na'i Maromak dauk.

Oras ita moris hikar, itakaan isin lolon atu dadi nunabee?

³⁵ Noo ema mak nusu na'ak, “Oin nunabee to'o ema mak mate ti'an bele moris nikar? Siakaan isin lolon atu dadi nunabee?”

^{† 15:29} Tohar ne'e lia isin la malorek. Adat “simu sarani atu seluk ema mak mate ti'an,” ita la hetan adat nia iha tohar seluk iha Na'i Maromak Mamenon Foun tomak. ^{☆ 15:32} Yesaya 22:13

36 Hoi momok sia! Lia nune'e. Kalo kuda fini, fini nia musti dodok iha rai laran lai, foin bele tubu, bele moris, no bele nadikin. **37** Fini mak ita kuda, niakaan ilas la manesak no ai horis mak nadikin no nataha. Fini nia, fini maran nu'u fini tora, fini hare, no fini seluk sia. **38** Kuda hotu, ida-idak tubu no moris tuir Na'i Maromak hakaran. Tan Nia mak nakotu ti'an ai horis ida-idak niakaan ilas.

39 Buat horis sia moos nunia. Ida-idak noo niakaan ilas tuir Na'i Maromak hakaran. Ema raiklaran isin lolon, tuir ema raiklaran niakaan ilas. Osa no lotuk isin, ida-idak noo niakaan ilas. Manu ai leten, ida-idak noo niakaan ilas. Na'an tasi, ida-idak noo niakaan ilas. Seluk tenik moos noo siakaan ilas du'uk.

40 Noo buat iha lale'an, noo buat iha raiklaran. Buat lale'an noo siakaan kabaas du'uk, tan siakaan kabaas nia, seluk nosi buat raiklaran. Buat raiklaran moos noo siakaan kabaas du'uk, tan siakaan kabaas nia, seluk nosi buat lale'an. **41** Iha lale'an, loro matan kabaas seluk; fulan kabaas seluk; fitun kabaas moos seluk. Ida-idak noo niakaan ilas du'uk. Ida-idak noo niakaan kabaas du'uk.

42 Lia nune'e. Ema mak mate ti'an atu moris nikar nu'u fini ohin nia. Kalo hakoi ema maten, niakaan maten aat karin. Mais nosi ikus baa oras rai falu fila, ema nia atu moris nikar nodi isin foun. Nia seluk, tan la mate tenik ona. **43** Oras ita hakoi ema maten, ita horan maten nia sasobo. Mais oras rai falu fila ema nia moris nikar nodi isin foun, nia kabaas, tan dadi moos ti'an! Tebes! Oras ne'e itakaan isin lolon la biit, tan ita atu mate. Mais oras rai falu fila ita moris hikar hodi isin foun, lahoos nunia ona, tan ita atu simu isin

lolon foun mak biit tebes. ⁴⁴ Oras ita sei moris, itakaan isin lolon hatene haneo no horan, nebee ita bele moris iha raiklaran ne'e. Mais oras ita moris hikar, Maromak Kmalar atu foo isin foun baa ita, nebee ita bele moris iha lale'an.

⁴⁵ Ema raiklaran dala uluk mak manesak no ita, ne'e mak Adam. Hakerek Moon na'ak, "nia dadi ema mak moris nodi natene naneo no noran." Mais noo ema ida ilas nu'u Adam mak beran boot kaliuk. Ne'e mak Kristus. Niakaan Kmalar bele foo moris loos baa ema raiklaran.[✳]

⁴⁶ Oras ita moris iha raiklaran hodi ilas dala uluk nia, ita hatene haneo no horan, hotu ita mate. Mais oras ita moris hikar, ita hetan ilas foun nebee ita bele moris iha lale'an. ⁴⁷ Ilas dala uluk, ilas ema mak hase'i nosi rai isin atu moris iha raiklaran. Mais ilas dala rua, ilas Kristus mak moris iha lale'an. ⁴⁸ Ita hotu-hotu, ilas manesak no ema dala uluk nia mak Na'i Maromak nase'i nosi rai isin atu moris iha raiklaran. Mais ita hotu-hotu mak talin malu ho Kristus, itakaan ilas manesak no Kristus mak moris iha lale'an. ⁴⁹ Oras ne'e itakaan ilas manesak no Adam mak Na'i Maromak nase'i nosi rai isin nia atu moris iha raiklaran. Mais kleu-leur, ita atu seluk hodi ilas foun mak manesak no Kristus mak moris iha lale'an.

⁵⁰ Mamaluk sia! Oras ne'e, ha'u katak baa emi lia nune'e: iha raiklaran ne'e, itakaan isin lolon dadi nosi raan no ruin, tan tuir ilas dala uluk. Hodi ilas nunia, ita la bele moris iha lale'an no la bele simu sasoin mak Na'i Maromak rai hein bodik Niakaan renu. La bele! Tan ilas nunia, atu mate, hotuaat karin. La bele simu sasoin mak nafati nohuun.

[✳] **15:45** Lia Uluk Fohon 2:7

51 Hanono di'a-di'ak, tan ha'u atu kalore lia subar ida baa emi. Oras rai falu fila, ema makfiar balu la mate. Mais ita hotu-hotu dadi seluk hodi ilas foun. **52** Oras to'is nalia dala ikus basuk, lia hotu-hotu ne'e laku matan dadi. Oras nia, ema mak mate ti'an sia moris nikar. Nunia hotu, sia la mate tenik no laaat karin tenik. Nunia moos ita mak sei moris. Ita hotu-hotu dadi ilas foun.[☆] **53-54** Itakaan isin lolon mak oras ne'e bele aat, atu dadi seluk baa ilas mak la bele aat! Ita mak oras ne'e bele mate, atu dadi seluk baa ilas mak la bele mate! Lia nia natebes lia iha Hakerek Moon na'ak,

“Ita la mate tenik ona,
tan Na'i Maromak nadodok ti'an beran mak
nalo ema mate.”[☆]

55 “Hoi, Maten!
Okaan beran iha nabee?

Hoi, Maten!
Okaan raro'at iha nabee tenik?”[☆]

56 Tebes nunia. Mais tan saa mamaten beran lisuk ita ema raiklaran? Tan ita halo sala. Tan saa itakaan salan bele lisuk ita nunia? Tan ita sakar Na'i Maromak Ukun-badu. **57** Mais oras ne'e, seluk ti'an! Ita tonu Na'i Maromak, tan Nia nodi itakaan Na'in Yesus Kristus, nalo ita hatoba hola lia aat sia hotu-hotu. Tan hotu-hotu foti liman baa Kristus.

58 Lia nune'e, mammaluk sia! Haterus aan biit!
Keta kakoen! Serwisu bodik Na'i Maromak hodi laran maluak, tan emi hatene ti'an emikaan serwisu nia, la butan.

[☆] **15:52** 1 Tesalonika 4:15-17 [☆] **15:53-54** Yesaya 25:8 [☆] **15:55**
Hosea 13:14

16

Osan mak ema foo atu nodi tulun Kristus eman sia iha Yerusalem

¹ Oras ne'e, ha'u atu kakerek kosi osan mak emi atu libur hodi tulun Kristus eman susar sia iha Yerusalem. Ha'u kalore ti'an baa hutun sarani sia iha rai Galilea ka'ak, sia musti libur osan nia oin nunabee. Oras ne'e emi moos musti halo tuir nune'e:⁵ ² Sura loron boot, emi ida-idak musti rai osan oan ida nosi serwisu isin. Keta hein ha'u kmai lai, foin hahuu libur osan. ³ Kalo ha'u kmai ti'an, emi boi hola ema na'in hira mak emi fiar, nebee sia nodi osan nia baa Kristus eman sia iha Yerusalem. Ha'u kbele kalo hakerek atu kodi katak maklituk hutun sarani sia iha nebaa. ⁴ Mais kalo emi ha'ak, di'ak liu ha'u moos tuir, ha'u moos kakara. Ami bele baa ho emi.

Paulus nakara baa kota Korintus

⁵ Ha'u kbeer baa karee emi, mais ha'u ksei baa uluk Makedonia. Ha'u kakara la'o kasirin rai Makedonia lai,⁶ foin ha'u kmai emi, nebee kein kleur oda ko emi. Arumak ha'u kein to'o oras rai udan siku. Hotu, emi bele tulun ha'u baa fatin ida seluk. ⁷ Ha'u kakara kein ko emi, lahoos oras dei, mais kleur oda, kalo Na'i Maromak nakara. ⁸ Mais sei kakara kein iha kota Efesus ne'e, to'o loron boot Pentakosta. Loron boot nia, loron lima nulu siku loron boot Paska.⁸ ⁹ Masik ema wa'in sakar Kristus iha ne'e moos, sei noo leet wa'in mak furak basuk, bodik ha'u kserwisu bodik Nia iha ne'e.⁹

⁵ **16:1** Roma 15:25-26 ⁶ **16:5** Kristus Klosan Lian 19:21

⁷ **16:8** Ukun-badu Na'ilulik 23:15-21; Hanoin Hikar Dalan Moris 16:9-11 ⁸ **16:9** Kristus Klosan Lian 19:8-10

10 Kalo Timotius mai baa emi ti'an, simu nia di'a-di'ak, nebee nia lalika naneo oi-oik. Nia moos itakaan Na'in eman serwisu nu'u ha'u.[☆]
11 Keta foo leet ema naraik nia. Tulun nia, to'o nia fila nikar mai di'a-di'ak. Tan ha'u ko mamaluk rumak sia hein nia.

12 Noo lia ida tenik. Ha'u kamaus itakaan maluk Apolos, nebee nia baa matan emi no mamaluk rumak sia. Mais to'o baa oras ne'e, nia sei la no'uk baa. Hein baa dei, to'o noo leet di'ak, foin nia tone.

Hanono baa malikuk ema sarani sia

13 Daka aan di'a-di'ak! Haterus aan hodi fiar bei-beik baa Na'i Maromak! Keta hata'uk! Hakbiit aan! **14** Halo sa-saa dei, musti hatudu emikaan dadomin.

15 Mamaluk sia! Emi hotu-hotu hatene ha'ak, mau Stefanus no niakaan uma kain dadi ema dala uluk mak fiar baa Kristus iha emikaan rai Akaya nebaa. Sia serwisu susi ruin atu naliku ema makfiar hotu-hotu iha nebaa. Tan baa nia, ha'u kusu nebee[☆] **16** emi hanono baa sia sia no ema seluk mak serwisu bele-bele no sia atu naliku emi.

17 Ha'u neon boot, tan mau Stefanus, mau Fortunatus, no mau Akaikus mai iha ne'e. Ha'u kbeer basuk atu karee emi, mais oras sia mai, nu'u sia seluk emi. **18** Sia nakbiit ha'ukaan neon, nu'u sia moos nakbiit emikaan neon. Ita musti hakneter ema oin nunia sia.

Paulus solok tabe

19 Hutun sarani sia iha rai Asia solok tabe baa emi. Ma'u Akila no feen bii Priskila,* no ema

[☆] **16:10** 1 Korintus 4:17 [☆] **16:15** 1 Korintus 1:16 * **16:19**
 Hakerek Moon lia Yunani nakerek na'ak, "Priska". Priska no Priskila nia, naran ida dei.

hotu-hotu mak naklibur iha siakaan uma moos solok tabe baa emi. Sia no ita talin malu bele ho itakaan Na'in.²⁰ Ema makfiar hotu-hotu iha ne'e moos solok tabe.

Oras emi haklibur, foo tabe baa malu hodi de'i kabaas mak fatan bodik ema makfiar sia.

²¹ Haree kokon lai! Ha'u, Paulus kodi liman du'uk kakerek lia tohar rohan ne'e: *Dame!*

²² See mak la nadomi itakaan Na'in, Na'i Maromak kastikar nia.

Ha'u kakara foo tabe baa ema kodi ami ema Yahudi lian, lia Aram ka'ak, "*Marana ta!*" Lia isin na'ak, "Na'i Yesus! Ita Boot mai ona!"

²³ Ha'u kakro'an nebee Yesus, itakaan Na'in, natudu laran di'ak baa emi.

²⁴ Ha'u kadomi emi hotu-hotu, tan ita bele-bele talin malu ho Kristus mak Na'i Maromak solok mai ti'an nia.

To'o ne'e dei.

Nosi ha'u,

Paulus

²⁰ **16:19** Kristus Klosan Lian 18:2

Tetun Alkitab

**Genesis and the New Testament in the Tetun Belu
language of Indonesia and East Timor
Kejadian dan Perjanjian Baru dalam bahasa Tetun
Belu. Genesis eo Novo Testamento em língua Tétum
Belu.**

copyright © 2013 Unit Bahasa dan Budaya

Language: Tutun Belu (Tetun)

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-03-11

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files dated 31 Aug 2023
66336204-8208-5358-97ab-2b85b8c3392e